VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.

ELECTRIC COFFEE URN

Model:FCMLA030/FCMLA042

VEVOR
Affordable. Reliable. Home Improvement.

ELECTRIC COFFEE URN

MODEL:FCMLA030/FCMLA042



This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

	Warning-To reduce the risk of injury, user must read all instructions manual carefully before use.
	CORRECT DISPOSAL This product is subject to the provision of European Directive 2012/19/EC. The symbol showing a wheelie bin crossed through indicates that the product requires separate refuse collection in the European Union. This applies to the product and all accessories marked with this symbol. Products marked as such may not be discarded with normal domestic waste, but must be taken to a collection point for recycling electrical and electronic devices
	Keep children away from the machine for fear of danger.
	Surface are liable to get hot during use.

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances,basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire,electric shock,and/or injury to persons including the following:

1.Read all instructions.

2.Do not use appliance for other than intended use.

3.Do not place on or near a hot gas or electric burner,or in a heated oven.

4.Do not operate when the appliance is not working properly or when it has been damaged in any manner.For service information see warranty page.

5.The use of accessory attachments not recommended by West Bend may result in fire,electric shock or injury to persons.

6.Do not attempt to repair this appliance yourself.

7.Do not use this appliance on the stovetop,under a broiler in the oven,or in

the refrigerator or freezer.
8.Do not touch hot surfaces.Use handles and knobs where provided.Use hot pads or oven mitts when handling hot surfaces
9.Extreme caution must be used when moving an appliance containing hot oil or other hot liquids.
10.Make sure cover,basket and stem are properly assembled before the appliance is plugged in(see "Instructions for Making Coffee"section).No part of the appliance should be removed during the brewing cycle as scalding could occur.
11.Scalding may occur if the lid is removed during the brewing cycle.
12.To protect against fire,electric shock and injury to persons do not immerse cord,plugs,or other electric parts in water or other liquids.
13.Do not operate any appliance with a damaged cord or plug.
14.Do not use this appliance outdoors.
15.Always attach plug to appliance first,then plug cord into wall outlet.To disconnect,turn any control to "OFF,"then remove plug from wall outlet.
16.Be sure switch is turned to "OFF"before plugging the cord into wal outlet.If the appliance does not have a switch,be sure the appliance contains water or brewed coffee before plugging in.Do not leave appliance plugged in when it is not being used.
17.Always unplug from outlet when not in use and before cleaning.Allow to cool before putting on or taking off parts and before cleaning.
18.A short power-supply cord is provided to reduce risks resulting from becoming entangled in or tripping over a longer cord.
19.Longer extension cords are available,but care must be exercised in their use.While use of an extension cord is not recommended,if you must use one,ensure that the marked electrical rating of the extension cord is equal to or greater than that of the appliance.If the plug is of the grounded type,the extension cord must be a grounding-type 3-wire cord.To avoid pulling,tripping or entanglement,position the extension cord so that it does not hang over the edge of the counter, table or other area where it can be pulled on by children or tripped over
20.Do not use an outlet or extension cord if the plug fits loosely or if the

outlet or extension cord feels hot.
21.Keep cord away from hot parts of the appliance and hot surfaces during operation.
22.Close supervision is necessary when this appliance is used by or near children.
23.Do not let cord hang over edge of table or counter or touch hot surfaces.
24.For household use only.

SAVE THESE INSTRUCTIONS HOUSEHOLD USE ONLY

POLARIZED PLUG

North American models with polarized plugs:



This appliance has a polarized plug,(one blade is wider than the other).As a safety feature to reduce the risk of electrical shock,this plug is intended to fit in apolarized outlet only one way.If the plug does not fit fully in the outlet,reverse the plug.If it still does not fit,contact a qualified electrician.Do not attempt to defeat this safety feature or modify the plug in any way.If the plug fits loosely into the AC outlet or if the AC outlet feels warm do not use that outlet

POWER CORD INSTRUCTIONS:

A short power-supply cord or detachable power-supply cord is provided to reduce risks resulting from becoming entangled in or tripping over a longer cord.Longer detachable power-supply cords or extension cords are available and may be used if care is exercised in their use.If a long detachable power-supply cord or extension cord is used on short-cord models:

INSTRUCTIONS FOR MAKING COFFEE

a. The marked electrical rating of the detachable power-supply cord or extension cord should be at least as great as the electrical rating of the appliance;
b. When the product is of the grounded type,the extension cord shall be a grounding type 3-wire cord;and
c. The longer cord should be arranged so that it will not drape over the counter top or table top where it can be pulled on by children or tripped over unintentionally.
Do not pull,twist or otherwise abuse the power cord.

1.Before using the coffeemaker for the first time,clean it thoroughly.Refer to "Cleaning your Coffeemaker."
2.Always use the coffeemaker on a dry,level,heat-resistant surface,away from any edge.
3.With the basket and stem removed,fill the coffeemaker with COLD water to just above the faucet.Check for any dripping.If dripping occurs between the faucet and the coffeemaker body,tighten the nut inside the coffeemaker.If the dripping occurs from the faucet spout,tighten the faucet cap.If there is no dripping present,or has been stopped, fill the coffeemaker with cold water to the desired cup level.Marks on inside of the coffeemaker show cup levels.Do not fill past maximum cup level.
4.Place the stem and basket in the coffeemaker.For models with a plastic basket,you may find it easier to insert the stem in the opening in the basket then squeeze the top of the basket to hold the stem in place.Place the stem into the heating well in the bottom of the coffeemaker.Or,place the stem into the heating unit well,angle the stem away from you,then place the basket on the stem.When they're connected,let the basket and stem tip upright.Slide the measuring guide over the stem until it sits flat in the basket.Use the measuring guide to add ground coffee to the basket,or use the

chart below for the amount to use depending on the cup level.Spread the grounds evenly in the basket.Use standard measuring cups to measure the grounds.Do not let any grounds fall into the stem opening. Do not use "Drip"or finely ground coffee because the basket can flood.The amount of ground coffee recommended will make mildstrength coffee which most people prefer.The amount of coffee used can be adjusted to suit your preference

5.Place the cover on the coffeemaker and turn to lock into the handle slots.Note the arrows on the cover for correct turning.To reduce coffee spills,especially if the coffeemaker is tipped over,make sure that the cover has been turned clockwise until the cover is completely locked into the handle slots. **Note:** While moving an appliance containing hot liquids is not recommended,if you must move the coffeemaker, extreme caution should be used because the cover only temporarily reduces coffee from spilling if the coffeemaker is tipped over.

6.Plug the cord into a 120 volt AC grounded electric outlet ONLY.If applicable,set the "ON/ OFF"switch to "ON."

7.The coffeemaker will stop perking automatically(each cup requires no longer than 1 minute brewing time).Coffee is ready when the light in the base glows.Coffee will remain at serving temperature as long as the coffeemaker is plugged in(and the switch is "ON"). Before serving,turn the cover to remove the basket and stem.Using a hot pad,remove the coffee basket,and stem.If the coffee basket and stem are not removed,bitter oils from the extracted grounds will drip into the coffee.Replace the cover making sure it is completely locked into the handle slots.

• Do not use an outlet or extension cord if the plug fits loosely or if the outlet or extension cord feels hot.

• Keep cord away from hot parts of the appliance and hot surfaces during operation.

• Close supervision is necessary when this appliance is used by or near children.

• Do not let cord hang over edge of table or counter,or touch hot surfaces. • For household use only
8.For single-cup filling,press the faucet handle down.Release the handle when filled.For continuous flow when filling the coffee server,lift handle straight up until it locks into the open position.Lower the handle when the server is filled.
9.When about 3 cups of coffee remain in the coffeemaker,or when the coffee can no longer be seen in the view tube,turn the switch "OFF"and unplug the cord from the Electrical outlet. Note:Liquid must always cover the inside bottom of the appliance at all times.Falling below the minimum level could cause overheating and damage to internal components and willvoid the warranty.

SPECIAL NOTE ON GRINDING COFFEE BEANS: If you medium coarseness for best results.DO NOT grind cause the basket to flood.

42-CUP	MODEL
Water Level	Measure of Ground Coffee
42 Cups	2V²Cups
36 Cups	2 Cups
30 Cups	13/4 Cups
25 cups	1V2 cups
12 cups	1cup
Do not make less than 25 cups or more than 42 cups of coffee at one time.	

30-CUP	MODEL
Water Level	Measure of Ground Coffee
30 Cups	13/4 Cups
28 Cups	12/s Cups
24 Cups	1V$_2$Cups
22 cups	1/2 Cups
12 cups	1cup
Do not make less than 12 cups or more than 36 cups of coffee at one time.	

INSTRUCTIONS FOR HEATING WATER FOR INSTANT BEVERAGES

Plain water may be heated in your coffeemaker for use with instant beverages.Simply fill the clean coffeemaker with cold water to the desired cup level,insert the stem and the clean,empty basket into position the same as for making coffee.Secure the cover in place and plug the coffeemaker in.If applicable,set the "ON/OFF"switch to "ON."

Heat the water until perking stops and the light on the base glows.Remove the cover, lift out the basket and stem with a hot pad,and replace the cover,making sure it is locked in place.Unplug the coffeemaker when less than 3 cups of water remain.The inside of the coffeemaker may darken after heating water,which is normal and does not affect the coffeemaker or the water heated.

Other than making coffee or heating water,no other liquid should be heated in the coffeemaker because damage to the heating unit can occur.

When the coffee maker is used to heat water only,it must be cleaned well after each use in addition to special weekly cleaning with white distilled

vinegar for removal of mineral deposits.If these deposits are not removed,pitting of the metal can occur and result in damage to the coffeemaker.See "Special Cleaning-Every Two Weeks" in this manual. Improper cleaning of the coffee make,especialy the heating unit well,will affect the
performance,resulting in weak,lukewarm coffee and may even cause the coffeemaker to stop perking.To keep the coffeemaker working properly,it is very important to follow the regular and special cleaning instructions.

HELPFUL HINTS

• Never make less than the minimum or more than the maximum amount of coffee for your coffee urn.
• Do not use soft water,as flooding of the basket may occur.
• Use regular electric perk grind coffee or coffee ground for all coffeemakers for best results.Do not use drip or finely ground coffee as flooding of the coffee basket can occur.If grinding your own coffee beans,grind to medium coarseness for best results. Do not grind coffee too finely,powder-like,as this can cause the coffee basket to flood.
• Do not use paper filters in your basket.If you find that grounds are fallingthrough,wet the basket before adding coffee grounds.
• Remove coffee basket with grounds as soon as the brewing cycle is completed.This also helps maintain the coffee flavor.Use the coffee maker cover as a carrying tray when disposing of wet grounds.
• If dripping occurs between the faucet and the coffeemaker body,tighten the nut inside the coffeemaker.If the dripping occurs from the faucet spout,tighten the faucet cap.If the faucet continues to drip or is damaged, contact customer service;see information on warranty page.
• Liquid must always cover the inside bottom of the appliance at all times. Falling below the minimum level could cause overheating and damage to internal components and will void the warranty.
• A small amount of smoke or odor may occur upon heating due to the release of manufacturing oils-this is normal.

• Some minor expansion or contraction sounds may occur during heating and cooling- this is normal.
• Do not allow ground coffee to fall into the stem.
• If more coffee is immediately desired,partially fill the coffeemaker with cold water to reset the thermostat.Empty the water out of the coffeemaker, then repeat steps 3-9.

CLEANING YOUR COFFEE URN
1.Unplug the coffeemaker and allow it to cool.Drain any coffee out of the coffeemaker. 2.Wash the basket,stem,and cover in warm,soapy water with a dishcloth or sponge. Rinse and dry.Coffee stains on the metal can be removed with a scouring pad.Plastic parts may be washed in the dishwasher,top rack only.Washing any aluminum parts in the dishwasher may cause them to discolor. 3.Clean the inside of the coffee maker by filling with warm water about one-third of its capacity.Add dish soap and wash with a sponge or cloth.Scour the heating unit well (where the stem fits)with a scouring pad.Twist the pad inside the heating unit well to clean.The heating unit well must be kept clean for coffeemaker to work properly.Rinse with warm water after cleaning and dry. 4.Clean the outside of the coffeemaker with a damp cloth and dry with a soft cloth. Do not use abrasive metal scouring pads or cleansers on the outside of the coffeemaker because scratching will occur. This appliance has no user serviceable parts.Any servicing beyond that described in the Cleaning Section should be performed by an Authorized Service Representative only. See warranty available online.

SPECIAL CLEANING -EVERY TWO WEEKS

If coffeemaker is used daily,a special cleaning every 2 weeks,or every week if it is used for heating water,is necessary to thoroughly clean the

heating unit. If not kept clean,the coffeemaker will not work properly.
1.Fill the coffeemaker with 1quart EACH of water and white distilled vinegar.(If a white mineral buildup has formed on the inside of coffeemaker,use an additional 2 cups of vinegar).Place the stem and empty basket in place and lock the cover onto the coffeemaker.If applicable,set the "ON/OFF"switch to "ON."Allow the coffeemaker to complete the perking cycle,then let stand for 20 minutes.
2.Turn "OFF"and unplug the cord from the outlet.Drain the coffeemaker and allow it to cool. Wash the inside and the parts following the regular cleaning instructions,making sure to thoroughly clean the heating unit well.
3.If applicable,clean the coffee level view tube with a soft brush.Unscrew the gauge cap and lift out the tube.Wash in warm,soapy water with a brush and rinse.Replace the tube and secure with the gauge cap.
4.To clean the faucet,unscrew the handle.Move a small brush up and down through the faucet,then insert the brush through the opening on the inside of the coffeemaker to clean the faucet connection.Wash the faucet handle in warm,soapy water and rinse. Replace the faucet.

DO NOT USE BAKING SODA TO CLEAN THE COFFEEMAKER BECAUSE IT
CAN DISCOLOR AND PIT THE METAL.

To Remove Discoloration:Inside of the coffeemaker can discolorheating water wnfep is norinalce of eneceliehtened icao oistto or iheo teeedape, with water to the level of discoloration(at least to the minimum cup level,but not past maximum cup level).Place stem and empty basket in place.For every 12 cups of water added to coffeemaker,add 2 teaspoons cream of tartar to basket.Secure cover onto coffeemaker,plug cord into coffe maker and then into outlet and allow coffeemaker to complete perk cycle.Let stand for 15 to 20 minutes or untildiscoloration is lightened.Unplug cord and drain coffeemaker.ALlow to cool and follow general cleaning instructions.

Manufacturer: Jiangsu Kunge Intelligent Technology CO., Ltd.
Address: 2,Huasong Industrial Park,BinhaiCounty, Yancheng, Jiangsu Province, China.



VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.

CAFÉUR ÉLECTRIQUE

Modèle : FCMLA030/FCMLA042

VEVOR
Affordable. Reliable. Home Improvement.

ELECTRIC COFFEE URN

MODÈLE : FCMLA030/FCMLA042



Voici le mode d'emploi original. Veuillez lire attentivement toutes les instructions du manuel avant utilisation. VEVOR se réserve le droit d'interpréter ce manuel à sa guise. L'apparence du produit que vous recevrez peut différer. Nous vous prions de nous excuser si nous ne vous informons pas des mises à jour techniques ou logicielles concernant notre produit.

	Avertissement : Afin de réduire les risques de blessure, l'utilisateur doit lire attentivement toutes les instructions du manuel avant utilisation.
	ÉLIMINATION CORRECTE Ce produit est soumis aux dispositions de la directive européenne 2012/19/CE. Le symbole représentant une poubelle barrée indique que le produit doit être collecté séparément des déchets ménagers dans l'Union européenne. Ceci s'applique au produit et à tous les accessoires portant ce symbole. Les produits ainsi marqués ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères ordinaires, mais doivent être déposés dans un point de collecte pour le recyclage des appareils électriques et électroniques (EEED).
	Tenez les enfants éloignés de la machine par mesure de précaution.
	Les surfaces sont susceptibles de chauffer pendant leur utilisation.

MESURES DE PROTECTION IMPORTANTES

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, il convient de toujours respecter les précautions de sécurité de base afin de réduire les risques d'incendie, d'électrocution et/ou de blessures, notamment les suivantes :

1. Lisez toutes les instructions.

2. N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que celles prévues.

3. Ne pas placer sur ou près d'une plaque de cuisson à gaz ou électrique chaude, ni dans un four chaud.

4. Ne pas utiliser l'appareil s'il ne fonctionne pas correctement ou s'il est

endommagé de quelque manière que ce soit. Pour plus d'informations sur le service après-vente, veuillez consulter la page de garantie.
5. L'utilisation d'accessoires non recommandés par West Bend peut entraîner un incendie, un choc électrique ou des blessures.
6. N'essayez pas de réparer cet appareil vous-même.
7. Ne pas utiliser cet appareil sur la plaque de cuisson, sous un gril. au four, au réfrigérateur ou au congélateur.
8. Ne touchez pas les surfaces chaudes. Utilisez les poignées et les boutons prévus à cet effet. Utilisez des maniques ou des gants de cuisine pour manipuler les surfaces chaudes.
9. Une extrême prudence doit être observée lors du déplacement d'un appareil contenant de l'huile chaude ou d'autres liquides chauds.
10. Avant de brancher l'appareil, assurez-vous que le couvercle, le panier et la tige sont correctement assemblés (voir la section « Instructions pour la préparation du café »). Ne retirez aucune pièce de l'appareil pendant le cycle d'infusion afin d'éviter tout risque de brûlure.
11. Des brûlures peuvent survenir si le couvercle est retiré pendant le cycle d'infusion.
12. Pour éviter tout risque d'incendie, de choc électrique et de blessure, ne plongez pas le cordon, les fiches ou autres pièces électriques dans l'eau ou d'autres liquides.

13. N’utilisez aucun appareil dont le cordon ou la fiche est endommagé.

14. N’utilisez pas cet appareil à l’extérieur.

15. Branchez toujours d'abord la fiche à l'appareil, puis branchez le cordon à la prise murale. Pour débrancher, mettez n'importe quelle commande sur « OFF », puis retirez la fiche de la prise murale.
16. Assurez-vous que l'interrupteur est sur « ARRÊT » avant de brancher le cordon à la prise murale. Si l'appareil n'a pas d'interrupteur, assurez-vous qu'il contient de l'eau ou du café infusé avant de le brancher. Ne laissez pas l'appareil branché lorsqu'il n'est pas utilisé.
17. Débranchez toujours l'appareil de la prise lorsqu'il n'est pas utilisé et

avant de le nettoyer. Laissez-le refroidir avant de mettre ou de retirer des pièces et avant de le nettoyer.
18. Un cordon d'alimentation court est fourni pour réduire les risques résultant d'un enchevêtrement ou d'un trébuchement sur un cordon plus long.
19. Des rallonges plus longues sont disponibles, mais leur utilisation requiert des précautions. Lors de l'utilisation d'une rallonge, il convient de faire preuve de prudence. L'utilisation d'une rallonge est déconseillée. Si vous devez absolument en utiliser une, assurez-vous que le dispositif électrique est correctement identifié. La puissance nominale de la rallonge est égale ou supérieure à celle de l'appareil. Si la prise est de la
Pour utiliser une rallonge électrique avec mise à la terre, il est impératif d'utiliser un modèle à trois fils avec mise à la terre. Afin d'éviter tout risque de traction, de trébuchement ou d'enchevêtrement, positionnez la rallonge de manière à ce qu'elle ne dépasse pas du bord du comptoir, de la table ou de tout autre endroit où des enfants pourraient tirer dessus ou risquer de trébucher.
20.N'utilisez pas une prise ou une rallonge si la fiche est mal ajustée ou si la prise ou la rallonge est chaude.
21. Gardez le cordon à l'écart des parties chaudes de l'appareil et des surfaces chaudes pendant son fonctionnement.
22. Surveillance étroite Une précaution est nécessaire lorsque cet appareil est utilisé par ou à proximité d'enfants.
23. Ne laissez pas le cordon pendre du bord de la table ou du comptoir. ou toucher des surfaces chaudes.
24. Pour usage domestique uniquement.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS. USAGE DOMESTIQUE UNIQUEMENT.

FICHE POLARISÉE

Modèles nord-américains avec prises polarisées :



Cet appareil est équipé d'une prise polarisée (une broche est plus large que l'autre), une mesure de sécurité visant à réduire les risques. risque de choc électrique, cette prise est conçu pour s'insérer dans une prise polarisée dans un seul sens. Si la fiche ne s'insère pas correctement, elle ne s'insère pas correctement. Insérez complètement la fiche dans la prise, inversez le sens. Si cela ne fonctionne toujours pas, Pour toute

installation, contactez un électricien qualifié. N'essayez pas de…

désactiver ce dispositif de sécurité ou modifier la prise de quelque manière que ce soit. la fiche s'insère sans jeu dans le Si la prise secteur est chaude, ne l'utilisez pas.

INSTRUCTIONS RELATIVES AU CORDON D'ALIMENTATION :

UN Un cordon d'alimentation court ou amovible est fourni pour réduire les risques. Cela peut se produire en s'emmêlant dans un cordon trop long ou en trébuchant dessus. Des cordons d'alimentation détachables ou des rallonges plus longs sont disponibles et peuvent être utilisés avec précaution. Si un cordon d'alimentation détachable ou une rallonge longue est utilisé sur des modèles à cordon court :

INSTRUCTIONS POUR LA PRÉPARATION DU CAFÉ

a. La puissance électrique nominale indiquée sur le cordon d'alimentation détachable ou la rallonge doit être au moins aussi élevée que la puissance électrique nominale de l'appareil ;

b. Lorsque le produit est du type mis à la terre, la rallonge doit être une rallonge à 3 fils avec mise à la terre ; et

c. Le cordon le plus long doit être disposé de manière à ce qu'il ne pende pas sur le comptoir ou la table, où il pourrait être tiré par des enfants ou

provoquer une chute involontaire.
Ne tirez pas, ne tordez pas et n'endommagez pas de quelque manière que ce soit le cordon d'alimentation.

1. Avant la première utilisation de la cafetière, nettoyez-la soigneusement. Reportez-vous à la section « Nettoyage de votre cafetière ».
2. Utilisez toujours la cafetière sur une surface sèche, plane et résistante à la chaleur, loin de tout bord.
3. Retirez le panier et la tige, puis remplissez la cafetière d'eau froide jusqu'à juste au-dessus du robinet. Vérifiez s'il y a des gouttes. Si des gouttes se produisent entre le robinet et la tige, Pour le corps de la cafetière, resserrez l'écrou à l'intérieur. Si de l'eau goutte du robinet, resserrez le bouchon. S'il n'y a pas de fuite ou si celle-ci a cessé, remplissez la cafetière d'eau froide jusqu'au niveau souhaité. Les marques à l'intérieur de la cafetière La cafetière indique le niveau de la tasse. Ne pas dépasser le niveau maximum.
4. Placez la tige et le filtre dans la cafetière. Pour les modèles avec un filtre en plastique, il peut être plus facile d'insérer la tige dans l'ouverture du filtre, puis de presser le haut du filtre. panier pour maintenir la tige en place. Placez la tige dans le puits de chauffe au fond du la cafetière. Ou bien, placez la tige dans le compartiment de chauffe, inclinez-la vers l'extérieur, puis placez le filtre sur la tige. Une fois en place, redressez le filtre et la tige. Faites glisser le guide de mesure sur la tige jusqu'à ce qu'elle repose à plat dans le filtre. Utilisez le guide de dosage pour ajouter du café moulu dans le panier, ou consultez le tableau ci-dessous. Utilisez la quantité de café moulu nécessaire en fonction du niveau de remplissage de la tasse. Répartissez le café moulu uniformément dans le filtre. Utilisez une tasse à mesurer standard pour doser le café moulu. Veillez à ce qu'aucun café moulu ne tombe dans le filtre. ouverture de la tige.

N'utilisez pas de café filtre ni de café finement moulu, car le filtre risque de déborder. La quantité de café moulu recommandée permet d'obtenir un café léger, généralement apprécié. Vous pouvez ajuster la quantité de café selon vos préférences.

5. Placez le couvercle sur la cafetière et tournez-le pour le verrouiller dans les encoches de la poignée. Notez les flèches. Sur le couvercle pour une rotation correcte. Pour éviter les éclaboussures de café, surtout si la cafetière est utilisée. est renversé, assurez-vous que le couvercle a été tourné dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il soit Complètement verrouillé dans les fentes de la poignée.
Remarque : Lors du déplacement d'un appareil contenant
Il est déconseillé d'y verser des liquides chauds si vous devez déplacer la cafetière. extrême prudence devrait être utilisé car le couvercle ne fait que temporairement empêcher le café de se renverser si le La cafetière est renversée.

6. Branchez le cordon uniquement sur une prise électrique de 120 volts CA mise à la terre. Le cas échéant, mettez l'interrupteur « ON/OFF » sur « ON ».

7. La cafetière s'arrêtera automatiquement de percoler (chaque tasse ne nécessite pas plus d'une minute). (Temps d'infusion : 1 minute). Le café est prêt lorsque le voyant de la base s'allume. Le café restera à température de service tant que la cafetière est branchée (et que l'interrupteur est sur « ON »). Avant de servir, retournez le couvercle pour retirer le filtre et la tige. À l'aide d'un dessous de plat, retirez le filtre.
le panier à café et la tige. Si le panier à café et la tige ne sont pas retirés, des huiles amères se dégagent. à partir des terrains extraits Versez le café goutte à goutte. Replacez le couvercle en vous assurant qu'il est complètement fermé. fermé dans les fentes de la poignée.

• N’utilisez pas une prise ou une rallonge si la fiche est mal insérée ou si la prise ou la rallonge est défectueuse. on a l'impression chaud. • Pendant le fonctionnement, tenez le cordon d'alimentation éloigné des parties chaudes de l'appareil et des surfaces chaudes. • Une surveillance étroite est nécessaire lorsque cet appareil est utilisé par ou à proximité d'enfants. • Ne laissez pas le cordon pendre du bord de la table ou du comptoir, ni toucher des surfaces chaudes. • Pour ménage utiliser seulement
8. Pour remplir une seule tasse, appuyez sur la poignée du robinet. Relâchez la poignée une fois la tasse remplie. Pour un débit continu lors du remplissage de la cafetière, soulevez la poignée verticalement jusqu'à ce qu'elle se verrouille en position ouverte. Abaissez la poignée une fois la cafetière remplie.
9. Lorsqu'il reste environ 3 tasses de café dans la cafetière, ou lorsque le café ne peut plus être versé. Pour ne plus être visible dans le tube de visualisation, mettez l'interrupteur sur « OFF » et débranchez le cordon. Électrique Sortie. Remarque : Le liquide doit toujours recouvrir le fond intérieur de l'appareil. Un niveau inférieur au minimum requis pourrait entraîner une surchauffe et endommager les composants internes. et volonté vide le garantie.

SPÉCIAL NOTE SUR AFFÛTAGE CAFÉ HARICOTS : Si Utilisez une mouture moyenne pour de meilleurs résultats. NE PAS moudre trop finement, au risque de faire déborder le panier .

42 tasses	MODÈLE
Niveau de l'eau	Mesure de Café moulu
42 tasses	2V²Cups
36 tasses	2 tasses

30 tasses	13/4 tasses
25 tasses	1V2 tasses
12 tasses	1 tasse
Ne préparez pas moins de 25 tasses ni plus de 42 tasses de café à la fois.	

30 tasses	MODÈLE
Niveau de l'eau	Mesure de Café moulu
30 tasses	13/4 tasses
28 tasses	12 tasses
24 tasses	1V₂Tasses
22 tasses	1/2 tasses
12 tasses	1 tasse
Ne préparez pas moins de 12 tasses ni plus de 36 tasses de café en une seule fois.	

INSTRUCTIONS POUR CHAUFFER L'EAU POUR LES BOISSONS INSTANTANÉES

Vous pouvez chauffer de l'eau froide dans votre cafetière pour préparer des boissons instantanées. Remplissez simplement la cafetière propre d'eau froide jusqu'au niveau de tasse souhaité, insérez la tige et le filtre propre et vide comme pour la préparation du café. Fermez le couvercle et branchez la cafetière. Le cas échéant, mettez l'interrupteur « ON/OFF » sur « ON ».

Chauffez l'eau jusqu'à ce que les percolations cessent et que le voyant de

la base s'allume. Retirez le couvercle, sortez le panier et la tige à l'aide d'un gant de cuisine, puis replacez le couvercle en vous assurant qu'il est bien fermé. Verrouillé en place. Débranchez la cafetière lorsqu'il reste moins de 3 tasses d'eau. L'intérieur de la cafetière peut s'assombrir après avoir chauffé l'eau ; ce phénomène est normal et n'affecte ni la cafetière ni l'eau chauffée.
Hormis la préparation du café ou le chauffage de l'eau, aucun autre liquide ne doit être chauffé dans la cafetière, car cela pourrait endommager l'élément chauffant.
Quand le café fabricant Il sert uniquement à chauffer l'eau et doit être bien nettoyé. Après chaque utilisation, il est nécessaire de procéder à un nettoyage hebdomadaire spécifique avec du vinaigre blanc distillé pour éliminer les dépôts minéraux. Si ces dépôts ne sont pas éliminés, une corrosion par piqûres peut se produire sur le métal. et peuvent endommager la cafetière. Voir « Nettoyage spécial – Toutes les deux semaines » dans ce manuel.
Nettoyage inadéquat du café La qualité de fabrication, notamment celle de l'élément chauffant, influencera le
Un mauvais fonctionnement peut entraîner un café faible et tiède, voire même l'arrêt de la cafetière. Pour assurer le bon fonctionnement de votre cafetière, il est très important de suivre les instructions. Instructions de nettoyage régulières et spéciales.

CONSEILS UTILES

• Ne préparez jamais moins que la quantité minimale ni plus que la quantité maximale de café pour votre cafetière.
• N’utilisez pas d’eau douce, car le panier pourrait se remplir d’eau.
• Utilisez du café moulu classique pour cafetière électrique ou pour cafetière à piston afin d'obtenir les meilleurs résultats. Utilisez du café moulu standard pour toutes les cafetières. résultats. N'utilisez pas de café filtre ou finement moulu, car le débordement du porte-filtre peut entraîner des problèmes. Si vous moulez vous-même vos grains de café, optez pour

une mouture moyenne pour un résultat optimal. Ne moulez pas le café trop finement, comme de la poudre, car cela peut faire déborder le filtre à café.
• N’utilisez pas de filtres en papier dans votre panier. Si vous constatez que le marc de café passe à travers, humidifiez le panier avant d’y ajouter le café moulu.
• Retirez le panier à café contenant le marc dès la fin du cycle d'infusion. Cela permet également de préserver l'arôme du café. Utilisez le couvercle de la cafetière comme plateau de transport. élimination des sols humides.
• Si des gouttes s'écoulent entre le robinet et le corps de la cafetière, resserrez l'écrou à l'intérieur. la cafetière. Si des gouttes proviennent du bec du robinet, resserrez le bouchon du robinet. Si le robinet continue de goutter ou est endommagé, contacter le service client;voir les informations sur page de garantie.
• Le liquide doit toujours recouvrir la surface intérieure du fond de l'appareil. Un niveau inférieur au seuil minimum pourrait provoquer une surchauffe et endommager les composants internes et annulerait la garantie.
• UN petit Une certaine quantité de fumée ou d'odeur peut se dégager lors du chauffage en raison du dégagement d'huiles de fabrication. est normale.
• De légers bruits de dilatation ou de contraction peuvent se produire pendant le chauffage et le refroidissement ; ceci est normal.
• Ne laissez pas le marc de café tomber dans la tige.
• Si vous souhaitez obtenir plus de café immédiatement, remplissez partiellement la cafetière d'eau froide pour réinitialiser le thermostat. Videz ensuite l'eau de la cafetière. Répétez ensuite les étapes 3 à 9.

NETTOYAGE DE VOTRE CAFÉUR

1. Débranchez la cafetière et laissez-la refroidir. Vidangez le café restant.
2. Lavez le panier, la tige et le couvercle à l'eau chaude savonneuse à l'aide d'un torchon ou d'une éponge. Rincer et sec. Les taches de café sur le métal peuvent être enlevées avec une éponge à récurer. Les pièces en plastique peuvent Laver au lave-vaisselle, panier supérieur uniquement. Le lavage de pièces en aluminium au lave-vaisselle peut entraîner une décoloration.
3. Nettoyez l'intérieur de la cafetière en la remplissant d'eau tiède jusqu'à environ un tiers de sa capacité. Ajoutez du liquide vaisselle et lavez avec une éponge ou un chiffon. Frottez soigneusement l'élément chauffant. (à l'endroit où la tige s'insère) avec une éponge à récurer. Enroulez bien l'éponge à l'intérieur de l'élément chauffant. à propre. L'unité de chauffage doit être maintenue propre pour Pour que la cafetière fonctionne correctement, rincez-la à l'eau tiède après le nettoyage et séchez-la.
4. Nettoyez l'extérieur de la cafetière avec un chiffon humide et séchez-la avec un chiffon doux. Ne pas N'utilisez pas de tampons à récurer métalliques abrasifs ou de nettoyants sur l'extérieur de la cafetière, car des rayures risquent d'apparaître.
Cet appareil ne comporte aucune pièce réparable par l'utilisateur. Toute intervention autre que celle décrite dans le manuel d'utilisation est à la charge de l'utilisateur. Le nettoyage de la section doit être effectué uniquement par un technicien agréé. Consultez la garantie disponible en ligne.

NETTOYAGE SPÉCIAL - TOUTES LES DEUX SEMAINES

Si la cafetière est utilisée quotidiennement, un nettoyage spécifique est nécessaire toutes les deux semaines, ou chaque semaine si elle sert également à chauffer de l'eau, afin de nettoyer soigneusement l'élément

chauffant . Un entretien insuffisant peut empêcher la cafetière de fonctionner correctement.
1. Remplissez la cafetière avec 1 litre d'eau et 1 litre de vinaigre blanc distillé. (Si un dépôt minéral blanc s'est formé à l'intérieur de la cafetière, ajoutez 2 tasses.) de vinaigre). Placez la tige et le panier vide en place et verrouillez le couvercle sur le Cafetière. Le cas échéant, mettez l'interrupteur « MARCHE/ARRÊT » sur « MARCHE ». Laissez la cafetière terminer le cycle de percolation, puis laissez-la reposer pendant 20 minutes.
2. Éteignez l'appareil et débranchez-le. Vidangez la cafetière et laissez-la refroidir. Lavez l'intérieur et les pièces en suivant les instructions de nettoyage habituelles, en veillant à : Nettoyez soigneusement l'élément chauffant.
3. Le cas échéant, nettoyez le tube indicateur de niveau de café avec une brosse douce. Dévissez le bouchon du manomètre. Retirez le tube. Lavez-le à l'eau chaude savonneuse avec une brosse et rincez-le. Remettez le tube en place et fixez-le avec le capuchon du manomètre.
4. Pour nettoyer le robinet, dévissez la poignée. Passez une petite brosse de haut en bas à l'intérieur. Pour nettoyer le robinet, insérez la brosse par l'ouverture située à l'intérieur de la cafetière. Lavez la poignée du robinet à l'eau chaude savonneuse, puis rincez-la. Remplacer le robinet.

N’UTILISEZ PAS DE BICARBONATE DE SOUDE POUR NETTOYER LA CAFÉTIÈRE CAR IL
PEUT DÉCOLORER ET PIQÛRER LE MÉTAL.

Pour éliminer la décoloration : L’intérieur de la cafetière peut se décolorer lors du chauffage de l’eau. eneceliehtened icao oistto ou iheo teeedape, avec Ajouter de l'eau jusqu'au niveau de décoloration (au moins jusqu'au niveau minimum indiqué dans la tasse, mais pas au-delà). (Niveau maximum de la tasse). Placer la tige et le panier vide. Pour 12 tasses de Versez l'eau dans la cafetière, ajoutez 2 cuillères à café de crème de tartre dans le filtre. Fermez hermétiquement. Couvrez la cafetière, branchez le

cordon d'alimentation sur la cafetière. fabricant puis dans la prise et permettre Laissez la cafetière chauffer pendant 15 à 20 minutes ou jusqu'à ce que la décoloration s'atténue. Débranchez le cordon et videz la cafetière. Laissez refroidir. Suivre les instructions générales de nettoyage.

Fabricant : Jiangsu Kunge Intelligent Technology CO., Ltd.
Adresse : 2, parc industriel de Huasong, comté de Binhai, Yancheng, province du Jiangsu , Chine.



VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.

ELEKTRISCHE KAFFEEURIN

Modell: FCMLA030/FCMLA042

VEVOR
Affordable. Reliable. Home Improvement.

ELECTRIC COFFEE URN

MODELL: FCMLA030/FCMLA042



Dies ist die Originalanleitung. Bitte lesen Sie die gesamte Bedienungsanleitung vor der Inbetriebnahme sorgfältig durch. VEVOR behält sich die Auslegung der Bedienungsanleitung vor. Das Aussehen des Produkts kann von dem gelieferten Produkt abweichen. Wir bitten um Verständnis, dass wir Sie nicht erneut über etwaige Technologie- oder Software-Updates informieren werden .

	Warnung – Um das Verletzungsrisiko zu verringern, muss der Benutzer vor Gebrauch die gesamte Bedienungsanleitung sorgfältig lesen.
	KORREKTE ENTSORGUNG Dieses Produkt unterliegt den Bestimmungen der europäischen Richtlinie 2012/19/EG. Das Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass das Produkt in der Europäischen Union separat entsorgt werden muss. Dies gilt für das Produkt und sämtliches Zubehör, das mit diesem Symbol gekennzeichnet ist. Produkte dieser Art dürfen nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen zu einer Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten gebracht werden.
	Halten Sie Kinder aus Gefahrengründen von der Maschine fern.
	Die Oberflächen können sich während des Gebrauchs erhitzen.

WICHTIGE SICHERHEITSVORKEHRUNGEN

Bei der Verwendung elektrischer Geräte sollten stets grundlegende Sicherheitsvorkehrungen getroffen werden, um das Risiko von Bränden, Stromschlägen und/oder Verletzungen von Personen zu verringern. Dazu gehören unter anderem folgende Punkte:

1. Lesen Sie alle Anweisungen.
2. Das Gerät darf nur für den vorgesehenen Zweck verwendet werden.
3. Nicht auf oder in die Nähe eines heißen Gas- oder Elektroherds stellen oder in einen vorgeheizten Backofen geben.
4. Betreiben Sie das Gerät nicht, wenn es nicht ordnungsgemäß funktioniert oder in irgendeiner Weise beschädigt ist. Informationen zum

Service finden Sie auf der Garantieseite.
5. Die Verwendung von Zubehörteilen, die nicht von West Bend empfohlen werden, kann zu Bränden, Stromschlägen oder Verletzungen von Personen führen.
6. Versuchen Sie nicht, dieses Gerät selbst zu reparieren.
7. Verwenden Sie dieses Gerät nicht auf dem Herd oder unter dem Grill. im Backofen, im Kühlschrank oder im Gefrierschrank.
8. Heiße Oberflächen nicht berühren. Verwenden Sie, falls vorhanden, Griffe und Knöpfe. Verwenden Sie Topflappen oder Ofenhandschuhe beim Umgang mit heißen Oberflächen.
9. Beim Umstellen eines Geräts, das heißes Öl oder andere heiße Flüssigkeiten enthält, ist äußerste Vorsicht geboten.
10. Stellen Sie sicher, dass Deckel, Filterkorb und Steigrohr korrekt montiert sind, bevor Sie das Gerät an das Stromnetz anschließen (siehe Abschnitt „Anleitung zur Kaffeezubereitung“). Während des Brühvorgangs darf kein Teil des Geräts entfernt werden, da Verbrühungsgefahr besteht.
11. Es besteht Verbrühungsgefahr, wenn der Deckel während des Brühvorgangs abgenommen wird.
12. Um Brände, Stromschläge und Verletzungen zu vermeiden, tauchen Sie Kabel, Stecker oder andere elektrische Teile nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
13. Betreiben Sie kein Gerät, dessen Kabel oder Stecker beschädigt ist.
14.Verwenden Sie dieses Gerät nicht im Freien.
15. Stecken Sie den Stecker immer zuerst in das Gerät und dann das Netzkabel in die Steckdose. Zum Trennen vom Stromnetz drehen Sie einen beliebigen Regler auf „AUS“ und ziehen Sie dann den Stecker aus der Steckdose.
16. Stellen Sie sicher, dass der Schalter auf „AUS“ steht, bevor Sie das Netzkabel in die Steckdose stecken. Falls das Gerät keinen Schalter hat,

vergewissern Sie sich, dass es Wasser oder gebrühten Kaffee enthält, bevor Sie es anschließen. Lassen Sie das Gerät nicht eingesteckt, wenn es nicht benutzt wird.
17. Ziehen Sie den Netzstecker immer aus der Steckdose, wenn das Gerät nicht benutzt wird und vor der Reinigung. Lassen Sie das Gerät abkühlen, bevor Sie Teile anbringen oder abnehmen und bevor Sie es reinigen.
18. Um die Gefahr des Verhedderns oder Stolperns über ein längeres Netzkabel zu verringern, ist ein kurzes Netzkabel vorgesehen.
19. Längere Verlängerungskabel sind erhältlich, jedoch ist bei deren Verwendung Vorsicht geboten. Die Verwendung eines Verlängerungskabels wird nicht empfohlen. Sollten Sie dennoch eines verwenden müssen, stellen Sie sicher, dass es den entsprechenden elektrischen Anforderungen entspricht. Die Nennleistung des Verlängerungskabels muss gleich oder höher sein als die des Geräts. Wenn der Stecker von der
Bei geerdeten Verlängerungskabeln muss es sich um dreiadrige Kabel mit Erdung handeln. Um Ziehen, Stolpern oder Verheddern zu vermeiden, sollte das Verlängerungskabel so verlegt werden, dass es nicht über die Kante von Arbeitsplatten, Tischen oder anderen Bereichen hängt, wo Kinder daran ziehen oder darüber stolpern könnten.
20. Verwenden Sie keine Steckdose oder kein Verlängerungskabel, wenn der Stecker locker sitzt oder wenn sich die Steckdose oder das Verlängerungskabel heiß anfühlt.
21. Halten Sie das Netzkabel während des Betriebs von heißen Teilen des Geräts und heißen Oberflächen fern.
22. Enge Überwachung ist erforderlich, wenn dieses Gerät von oder in der Nähe von Kindern benutzt wird.
23. Achten Sie darauf, dass das Kabel nicht über die Tisch- oder Thekenkante hängt. oder heiße Oberflächen berühren.
24. Nur für den Hausgebrauch.

Diese Anleitung aufbewahren. Nur für den Hausgebrauch.

POLARISIERTER STECKER

Nordamerikanische Modelle mit polarisierten Steckern:



Dieses Gerät verfügt über einen polarisierten Stecker (ein Kontakt ist breiter als der andere). Dies dient als Sicherheitsmerkmal zur Risikominderung. um einen Stromschlag zu vermeiden, dieser Stecker Der Stecker passt nur in einer Richtung in eine apolarisierte Steckdose. Stecken Sie den Stecker vollständig in die Steckdose und drehen Sie ihn um. Wenn es dann immer noch nicht funktioniert, drehen Sie ihn um. Bei Bedarf einen qualifizierten Elektriker kontaktieren. Versuchen Sie nicht, die Montage selbst durchzuführen. Diese Sicherheitsfunktion außer Kraft setzen oder den Stecker in irgendeiner Weise verändern. Der Stecker sitzt locker im Verwenden Sie die Steckdose nicht, wenn sie sich warm anfühlt.

ANWEISUNGEN ZUM NETZKABEL:

A Um die Risiken zu verringern, wird ein kurzes oder abnehmbares Netzkabel mitgeliefert. Verletzungen können entstehen, wenn man sich in einem längeren Kabel verheddert oder darüber stolpert. Längere abnehmbare Netzkabel oder Verlängerungskabel sind erhältlich und können verwendet werden, sofern man vorsichtig damit umgeht. Wenn ein langes abnehmbares Netzkabel oder Verlängerungskabel bei Modellen mit kurzem Kabel verwendet wird:

ANLEITUNG ZUR KAFFEEZUBEREITUNG

a. Die angegebene elektrische Nennleistung des abnehmbaren Netzkabels oder Verlängerungskabels sollte mindestens so hoch sein wie die elektrische Nennleistung des Geräts;

b. Wenn es sich bei dem Produkt um ein geerdetes Produkt handelt, muss das Verlängerungskabel ein geerdetes 3-adriges Kabel sein; und
c. Das längere Kabel sollte so verlegt werden, dass es nicht über die Arbeitsplatte oder Tischplatte hängt, wo Kinder daran ziehen oder unbeabsichtigt darüber stolpern könnten.
Das Netzkabel darf nicht gezogen, verdreht oder anderweitig unsachgemäß behandelt werden.

1. Reinigen Sie die Kaffeemaschine vor der ersten Benutzung gründlich. Siehe „Reinigung Ihrer Kaffeemaschine“.
2. Stellen Sie die Kaffeemaschine immer auf eine trockene, ebene und hitzebeständige Oberfläche, fernab von Kanten.
3. Nachdem Sie den Filterkorb und die Steigleitung entfernt haben, füllen Sie die Kaffeemaschine mit kaltem Wasser bis knapp über den Wasserhahn. Prüfen Sie, ob Wasser austritt. Falls Wasser zwischen Wasserhahn und Filterkorb austritt, ... Ziehen Sie die Mutter im Inneren der Kaffeemaschine fest. Falls Wasser aus dem Auslauf tropft, ziehen Sie die Verschlusskappe des Wasserhahns fest. Falls kein Wasser mehr tropft oder das Tropfen aufgehört hat, füllen Sie die Kaffeemaschine mit kaltem Wasser bis zur gewünschten Tassenhöhe. Markierungen im Inneren der Kaffeemaschine Die Kaffeemaschine zeigt den Tassenfüllstand an. Füllen Sie die Maschine nicht über den maximalen Tassenfüllstand hinaus.
4. Setzen Sie den Stiel und den Siebträger in die Kaffeemaschine ein. Bei Modellen mit einem Kunststoffsiebträger ist es möglicherweise einfacher, den Stiel in die Öffnung des Siebträgers einzuführen und dann den oberen Teil des Stiels zusammenzudrücken. Den Stiel in den Korb legen, um ihn zu fixieren. Den Stiel in die Heizmulde im Boden des Geräts stellen. die Kaffeemaschine. Oder: Setzen Sie den Stiel in die Heizeinheit ein, neigen Sie ihn von sich weg und setzen Sie den Siebträger auf. Sobald beides verbunden ist, richten Sie Siebträger und Stielträger auf. Schieben Sie die Messhilfe

über den Stielträger, bis sie flach im Siebträger sitzt.
Die Messanleitung zum Hinzufügen von gemahlenem Kaffee in den Siebträger oder die untenstehende Tabelle verwenden. Die benötigte Menge hängt vom Füllstand des Messbechers ab. Verteilen Sie das Kaffeepulver gleichmäßig im Siebträger. Verwenden Sie Standard-Messbecher zum Abmessen des Kaffeepulvers. Achten Sie darauf, dass kein Kaffeepulver in den Behälter gelangt. Stielöffnung. Verwenden Sie keinen Filterkaffee oder fein gemahlenen Kaffee, da der Filterkorb sonst überlaufen kann. Die empfohlene Menge an Kaffeepulver ergibt einen milden Kaffee, den die meisten bevorzugen. Die Kaffeemenge kann je nach Geschmack angepasst werden.

5. Setzen Sie den Deckel auf die Kaffeemaschine und drehen Sie ihn, bis er in den Griffschlitzen einrastet. Beachten Sie die Pfeile. auf dem Deckel für die richtige Drehung. Um Kaffeespritzer zu vermeiden, insbesondere wenn die Kaffeemaschine Wenn das Gerät umgekippt ist, stellen Sie sicher, dass der Deckel im Uhrzeigersinn gedreht wurde, bis er vollständig auf dem Boden steht. vollständig in den Griffschlitzen verriegelt. **Hinweis:** Beim Transport eines Haushaltsgeräts Heiße Flüssigkeiten werden nicht empfohlen. Falls Sie die Kaffeemaschine bewegen müssen: äußerste Vorsicht sollte verwendet werden, da der Deckel das Verschütten von Kaffee nur vorübergehend verhindert, wenn Die Kaffeemaschine ist umgekippt.

6. Stecken Sie das Netzkabel NUR in eine geerdete 120-Volt-Wechselstromsteckdose. Stellen Sie gegebenenfalls den „EIN/AUS“-Schalter auf „EIN“.

7. Die Kaffeemaschine stoppt den Brühvorgang automatisch (jede Tasse benötigt nicht länger als 1 Minute). (Brühzeit ca. 1 Minute). Der Kaffee ist fertig, sobald die Kontrollleuchte im Sockel leuchtet. Solange die Kaffeemaschine angeschlossen und eingeschaltet ist, bleibt der Kaffee auf Serviertemperatur. Vor dem Servieren den Deckel abdrehen, um den Filterkorb und die Brühgruppe zu entnehmen. Mit einem Topflappen den Filter abziehen.

Kaffeefilter und Stiel. Werden Kaffeefilter und Stiel nicht entfernt, gelangen Bitteröle in die Kaffeekiste. aus den abgebauten Böden wird Tropfen Sie den Tropfen in den Kaffee. Setzen Sie den Deckel wieder auf und achten Sie darauf, dass er vollständig geschlossen ist. gesperrt in die Griffschlitze.

• Verwenden Sie keine Steckdose oder kein Verlängerungskabel, wenn der Stecker locker sitzt oder wenn die Steckdose oder das Verlängerungskabel fühlt sich heiß.

• Halten Sie das Netzkabel während des Betriebs von heißen Teilen des Geräts und heißen Oberflächen fern.

• Bei der Benutzung dieses Geräts durch oder in der Nähe von Kindern ist eine enge Aufsicht erforderlich.

• Achten Sie darauf, dass das Kabel nicht über die Tisch- oder Arbeitsplattenkante hängt oder heiße Oberflächen berührt.

• Für Haushalt verwenden nur

8. Zum Befüllen einer einzelnen Tasse den Wasserhahnhebel herunterdrücken. Hebel loslassen, sobald die Tasse voll ist. Beim Befüllen der Kaffeekanne den Griff gerade nach oben ziehen, bis er in der offenen Position einrastet. Den Griff wieder absenken, sobald die Kanne gefüllt ist.

9. Wenn sich noch etwa 3 Tassen Kaffee in der Kaffeemaschine befinden oder wenn der Kaffee nicht mehr durchläuft. Wenn Sie nichts mehr im Sichtfeld sehen, schalten Sie den Schalter auf „AUS“ und ziehen Sie das Kabel vom Gerät ab. Elektrische Hinweis: Der Flüssigkeitsstand muss den Boden des Geräts stets vollständig bedecken. Ein Unterschreiten des Mindeststandes kann zu Überhitzung und Beschädigung der internen Bauteile führen. Und willvoid Die Garantie.

BESONDERS NOTIZ AN SCHLEIFEN KAFFEE BOHNEN: Wenn Verwenden Sie eine mittlere Mahlstufe für beste Ergebnisse. Mahlen Sie NICHT zu grob, da der Korb sonst überläuft .

42-Tassen	MODELL
Wasserstand	Maß von Gemahlener Kaffee
42 Tassen	2V²-Becher
36 Tassen	2 Tassen
30 Tassen	1 3/4 Tassen
25 Tassen	1V2 Becher
12 Tassen	1 Tasse
Bereiten Sie nicht weniger als 25 und nicht mehr als 42 Tassen Kaffee auf einmal zu.	

30 Tassen	MODELL
Wasserstand	Maß von Gemahlener Kaffee
30 Tassen	1 3/4 Tassen
28 Tassen	12/s Tassen
24 Tassen	1V₂-Becher
22 Tassen	1/2 Tassen
12 Tassen	1 Tasse
Bereiten Sie nicht weniger als 12 Tassen und nicht mehr als 12 Tassen zu. 36 Tassen Kaffee auf einmal.	

ANLEITUNG ZUM ERHITZEN VON WASSER FÜR INSTANTGETRÄNKE

Sie können normales Wasser in Ihrer Kaffeemaschine erhitzen, um Instantgetränke zuzubereiten. Füllen Sie die saubere Kaffeemaschine einfach mit kaltem Wasser bis zur gewünschten Tassenhöhe, setzen Sie den Steigrohr und den sauberen, leeren Filterkorb wie beim Kaffeekochen ein. Verschließen Sie die Maschine und schließen Sie sie an den Strom an. Stellen Sie gegebenenfalls den Ein-/Ausschalter auf „EIN“.
Erhitzen Sie das Wasser, bis das Sprudeln aufhört und die Kontrollleuchte am Sockel leuchtet. Nehmen Sie den Deckel ab, heben Sie den Siebträger und das Stielrohr mit einem Topflappen heraus und setzen Sie den Deckel wieder auf. Achten Sie darauf, dass er fest sitzt. Verriegelt. Ziehen Sie den Netzstecker der Kaffeemaschine, wenn weniger als 3 Tassen Wasser im Behälter verbleiben. Das Innere der Kaffeemaschine kann sich nach dem Erhitzen des Wassers dunkel verfärben. Dies ist normal und hat keinen Einfluss auf die Kaffeemaschine oder das erhitzte Wasser.
Außer Kaffee oder Wasser sollten keine anderen Flüssigkeiten in der Kaffeemaschine erhitzt werden, da dies zu Schäden an der Heizeinheit führen kann.
Wenn der Kaffee Hersteller Wird nur zum Erhitzen von Wasser verwendet und muss gründlich gereinigt werden. Nach jedem Gebrauch sowie zusätzlich wöchentlich mit weißem Essig zur Entfernung von Mineralablagerungen reinigen. Werden diese Ablagerungen nicht entfernt, kann es zu Lochfraß am Metall kommen. und zu Schäden an der Kaffeemaschine führen. Siehe „Spezialreinigung – alle zwei Wochen“ in dieser Bedienungsanleitung.
Unsachgemäße Reinigung des Kaffees Eine gute Verarbeitung, insbesondere der Heizeinheit, wird sich auf die Leistung auswirken.
Eine unzureichende Leistung kann zu schwachem, lauwarmem Kaffee führen und sogar dazu, dass die Kaffeemaschine den Brühvorgang einstellt. Um die einwandfreie Funktion der Kaffeemaschine zu gewährleisten, ist es sehr wichtig, die folgenden Anweisungen zu befolgen: Anweisungen zur regulären und speziellen Reinigung.

Hilfreiche Tipps

• Bereite niemals weniger als die Mindestmenge oder mehr als die Höchstmenge an Kaffee zu. Ihre Kaffeemaschine.
• Verwenden Sie kein weiches Wasser, da der Korb sonst überflutet werden könnte.
• Verwenden Sie für alle Kaffeemaschinen handelsüblichen, gemahlenen Kaffee oder Kaffeepulver. Verwenden Sie keinen Filterkaffee oder fein gemahlenen Kaffee, da der Kaffeefilter sonst überlaufen kann. Wenn Sie Ihre Kaffeebohnen selbst mahlen, sollten Sie sie für beste Ergebnisse mittelgrob mahlen. Mahlen Sie den Kaffee nicht zu fein, pulverartig, da dies zum Überlaufen des Kaffeefilters führen kann.
• Verwenden Sie keine Papierfilter im Siebträger. Falls Kaffeepulver durchfällt, befeuchten Sie den Siebträger, bevor Sie Kaffeepulver einfüllen.
• Entfernen Sie den Kaffeefilter mit dem Kaffeesatz, sobald der Brühvorgang abgeschlossen ist. Dies trägt auch zum Erhalt des Kaffeearomas bei. Verwenden Sie den Deckel der Kaffeemaschine als Trageschale, wenn… Entsorgung von feuchtem Boden.
• Wenn es zwischen Wasserhahn und Kaffeemaschinengehäuse tropft, ziehen Sie die Mutter im Inneren fest. die Kaffeemaschine. Falls es aus dem Wasserhahn tropft, ziehen Sie den Wasserhahnverschluss fest. Der Wasserhahn tropft weiter oder ist beschädigt, Wenden Sie sich an den Kundenservice; weitere Informationen finden Sie unter Garantieseite.
• Der Boden des Geräts muss stets vollständig mit Flüssigkeit bedeckt sein. Wird der Mindestwert unterschritten, kann dies zu Überhitzung und Beschädigung interner Bauteile führen und die Garantie erlischt.
• A klein Beim Erhitzen kann es aufgrund der Freisetzung von Produktionsölen zu Rauchentwicklung oder Geruchsbildung kommen. Ist Normal.
• Beim Erhitzen und Abkühlen können vereinzelt Geräusche durch Ausdehnung oder Zusammenziehen auftreten – das ist normal.
• Achten Sie darauf, dass kein Kaffeepulver in den Stiel gelangt.
• Wenn Sie sofort mehr Kaffee wünschen, füllen Sie die Kaffeemaschine teilweise mit kaltem Wasser, um das Thermostat zurückzusetzen. Leeren Sie das Wasser aus der Kaffeemaschine. Wiederholen Sie anschließend

die Schritte 3-9.

REINIGUNG IHRER KAFFEEURIN

1. Ziehen Sie den Netzstecker der Kaffeemaschine und lassen Sie sie abkühlen. Entleeren Sie die Kaffeemaschine anschließend.
2. Waschen Sie den Korb, den Stiel und die Abdeckung in warmem Seifenwasser mit einem Geschirrtuch oder Schwamm. Spülen und trocknen lassen. Kaffeeflecken auf dem Metall lassen sich mit einem Scheuerschwamm entfernen. Kunststoffteile können Nur im Geschirrspüler, oberer Korb, reinigen. Das Reinigen von Aluminiumteilen im Geschirrspüler kann zu Verfärbungen führen.
3. Reinigen Sie das Innere der Kaffeemaschine, indem Sie sie zu etwa einem Drittel mit warmem Wasser füllen. Geben Sie Spülmittel hinzu und waschen Sie die Maschine mit einem Schwamm oder Tuch. Reinigen Sie die Heizeinheit gründlich.
(dort, wo der Stiel hineinpasst) mit einem Scheuerschwamm reinigen. Den Schwamm im Inneren des Heizgeräts gut eindrehen. Zu sauber. Der Heizkörperschacht muss sauber gehalten werden für Damit die Kaffeemaschine ordnungsgemäß funktioniert, nach der Reinigung mit warmem Wasser ausspülen und trocknen lassen.
4. Reinigen Sie die Außenseite der Kaffeemaschine mit einem feuchten Tuch und trocknen Sie sie anschließend mit einem weichen Tuch ab. Nicht Verwenden Sie keine abrasiven Metallschwämme oder Reinigungsmittel an der Außenseite der Kaffeemaschine, da sonst Kratzer entstehen.
Dieses Gerät enthält keine vom Benutzer austauschbaren Teile. Jegliche Wartungsarbeiten, die über die in der Bedienungsanleitung beschriebene Leistung hinausgehen, sind zwecks Instandhaltung. Die Reinigung sollte ausschließlich von einem autorisierten Servicemitarbeiter durchgeführt werden. Die Garantiebedingungen finden Sie online.

SPEZIALREINIGUNG - ALLE ZWEI WOCHEN

Bei täglichem Gebrauch der Kaffeemaschine ist alle zwei Wochen eine spezielle Reinigung erforderlich, bei Verwendung zum Wassererhitzen wöchentlich, um die Heizeinheit gründlich zu reinigen . Andernfalls funktioniert die Kaffeemaschine nicht einwandfrei.

1. Füllen Sie die Kaffeemaschine mit je einem Liter Wasser und weißem, destilliertem Essig. (Falls sich im Inneren der Kaffeemaschine weiße Mineralablagerungen gebildet haben, verwenden Sie zusätzlich 2 Tassen.) (von Essig). Setzen Sie den Stiel und den leeren Korb ein und verriegeln Sie den Deckel. Kaffeemaschine. Falls zutreffend, den Ein-/Ausschalter auf „Ein“ stellen. Die Kaffeemaschine den Brühvorgang abschließen lassen und anschließend 20 Minuten stehen lassen.
2. Schalten Sie die Maschine aus und ziehen Sie den Netzstecker. Lassen Sie das Wasser aus der Kaffeemaschine ablaufen und lassen Sie sie abkühlen. Reinigen Sie anschließend den Innenraum und die Einzelteile gemäß der regulären Reinigungsanleitung. Reinigen Sie das Heizgerät gründlich.
3. Reinigen Sie gegebenenfalls das Sichtrohr für den Kaffeestand mit einer weichen Bürste. Schrauben Sie die Kappe des Manometers ab. und heben Sie den Schlauch heraus. Waschen Sie ihn mit einer Bürste in warmem Seifenwasser und spülen Sie ihn anschließend ab. Setzen Sie den Schlauch wieder ein und befestigen Sie ihn mit der Manometerkappe.
4. Um den Wasserhahn zu reinigen, schrauben Sie den Griff ab. Bewegen Sie eine kleine Bürste auf und ab durch die Armatur. Reinigen Sie den Wasserhahnanschluss, indem Sie die Bürste durch die Öffnung im Inneren der Kaffeemaschine einführen. Waschen Sie den Wasserhahngriff in warmem Seifenwasser und spülen Sie ihn ab. Ersetzen den Wasserhahn.

Verwenden Sie kein Backpulver zur Reinigung der Kaffeemaschine, denn es
KANN DAS METALL VERFARBEN UND ANSCHLUCKEN.

Zur Entfernung von Verfärbungen: Das Innere der Kaffeemaschine kann sich durch Erhitzen des Wassers verfärben. Dies ist normal. eneceliehtened icao oistto oder iheo teeedape, mit Wasser bis zur Verfärbungsgrenze (mindestens bis zum Mindeststand im Becher, aber nicht darüber hinaus). (Maximaler Tassenfüllstand). Stiel und leeren Siebkorb einsetzen. Für je 12 Tassen Wasser in die Kaffeemaschine geben, 2 Teelöffel Weinstein in den Filterkorb geben. Sichern. Deckel auf die Kaffeemaschine setzen, Kabel in die Kaffeemaschine einstecken Hersteller und dann in die Steckdose und lassen Kaffeemaschine den Brühvorgang abschließen lassen. 15 bis 20 Minuten stehen lassen oder bis die Verfärbung nachlässt. Netzstecker ziehen und Kaffeemaschine entleeren. Abkühlen lassen und Beachten Sie die allgemeinen Reinigungsanweisungen.

Hersteller: Jiangsu Kunge Intelligent Technology CO., Ltd.
Adresse: 2, Huasong Industrial Park, Kreis Binhai, Yancheng, Provinz Jiangsu , China.



VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.

CAFFETTIERA ELETTRICA

Modello: FCMLA030/FCMLA042

VEVOR
Affordable. Reliable. Home Improvement.

ELECTRIC COFFEE URN

MODELLO: FCMLA030/FCMLA042



Queste sono le istruzioni originali, si prega di leggere attentamente tutte le istruzioni del manuale prima dell'uso. VEVOR si riserva la piena interpretazione del proprio manuale utente. L'aspetto del prodotto dipenderà dal prodotto ricevuto. Vi preghiamo di scusarci se non vi informeremo più in caso di aggiornamenti tecnologici o software sul nostro prodotto.

	Avvertenza: per ridurre il rischio di lesioni, l'utente deve leggere attentamente tutte le istruzioni prima dell'uso.
	SMALTIMENTO CORRETTO Questo prodotto è soggetto alle disposizioni della Direttiva Europea 2012/19/CE. Il simbolo raffigurante un bidone della spazzatura barrato indica che il prodotto richiede la raccolta differenziata nell'Unione Europea. Questo vale per il prodotto e tutti gli accessori contrassegnati da questo simbolo. I prodotti contrassegnati come tali non possono essere smaltiti con i normali rifiuti domestici, ma devono essere conferiti presso un punto di raccolta per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche.
	Tenere i bambini lontani dalla macchina per evitare pericoli.
	Le superfici possono surriscaldarsi durante l'uso.

IMPORTANTI MISURE DI SICUREZZA

Quando si utilizzano apparecchi elettrici, è necessario seguire sempre le precauzioni di sicurezza di base per ridurre il rischio di incendi, scosse elettriche e/o lesioni alle persone, tra cui:

1. Leggere tutte le istruzioni.
2. Non utilizzare l'apparecchio per scopi diversi da quelli previsti.
3. Non posizionare sopra o vicino a un fornello a gas o elettrico caldo, oppure in un forno caldo.
4. Non utilizzare l'apparecchio se non funziona correttamente o se è stato danneggiato in qualsiasi modo. Per informazioni sull'assistenza, consultare la pagina della garanzia.

5. L'uso di accessori non raccomandati da West Bend può provocare incendi, scosse elettriche o lesioni alle persone.
6. Non tentare di riparare l'apparecchio da soli.
7. Non utilizzare questo apparecchio sul fornello, sotto il grill nel forno, nel frigorifero o nel congelatore.
8. Non toccare le superfici calde. Utilizzare maniglie e manopole dove fornite. Utilizzare presine o guanti da forno quando si maneggiano superfici calde.
9. Prestare la massima attenzione quando si sposta un apparecchio contenente olio caldo o altri liquidi caldi.
10. Assicurarsi che il coperchio, il cestello e lo stelo siano correttamente montati prima di collegare l'apparecchio alla presa di corrente (vedere la sezione "Istruzioni per la preparazione del caffè"). Nessuna parte dell'apparecchio deve essere rimossa durante il ciclo di preparazione, poiché potrebbero verificarsi scottature.
11. Se il coperchio viene rimosso durante il ciclo di preparazione, si possono verificare scottature.
12. Per proteggersi da incendi, scosse elettriche e lesioni personali, non immergere il cavo, le spine o altre parti elettriche in acqua o altri liquidi.
13. Non utilizzare alcun apparecchio con un cavo o una spina danneggiati.
14. Non utilizzare questo apparecchio all'aperto.
15. Collegare sempre prima la spina all'apparecchio, quindi collegare il cavo alla presa a muro. Per scollegarlo, posizionare un qualsiasi comando su "OFF", quindi rimuovere la spina dalla presa a muro.
16. Assicurarsi che l'interruttore sia su "OFF" prima di collegare il cavo alla presa a muro. Se l'apparecchio non è dotato di interruttore, assicurarsi che contenga acqua o caffè preparato prima di collegarlo. Non lasciare l'apparecchio collegato alla presa quando non è in uso.
17. Scollegare sempre dalla presa quando non in uso e prima di pulire. Lasciare raffreddare prima di montare o smontare componenti e prima di pulire.
18. Viene fornito un cavo di alimentazione corto per ridurre i rischi derivanti dall'impigliamento o dall'inciampo in un cavo più lungo.

19. Sono disponibili prolunghe più lunghe, ma è necessario prestare attenzione nel loro utilizzo. Durante l'uso di un non è consigliata la prolunga, se devi usarne una, assicurati che sia contrassegnata con il simbolo elettrico la potenza nominale della prolunga è uguale o superiore a quella dell'apparecchio. Se la spina è del tipo
tipo con messa a terra, la prolunga deve essere un cavo a 3 fili con messa a terra. Per evitare di tirare, inciampare o impigliarsi, posizionare la prolunga in modo che non penda dal bordo del bancone, del tavolo o di altre aree in cui può essere tirata dai bambini o in cui può inciampare
20. Non utilizzare una presa o una prolunga se la spina non è ben inserita o se la presa o la prolunga risultano calde.
21. Tenere il cavo lontano dalle parti calde dell'apparecchio e dalle superfici calde durante il funzionamento.
22. Supervisione attenta è necessario quando questo apparecchio viene utilizzato da bambini o in loro presenza.
23. Non lasciare che il cavo penda dal bordo del tavolo o del bancone o toccare superfici calde.
24. Solo per uso domestico.

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI SOLO PER USO DOMESTICO

SPINA POLARIZZATA

Modelli nordamericani con spine polarizzate:



Questo apparecchio ha una spina polarizzata (una lama è più larga dell'altra). Come misura di sicurezza per ridurre il rischio di scossa elettrica, questa spina è progettato per adattarsi a una presa polarizzata

solo in un modo. Se la spina non si adatta completamente nella presa, invertire la spina. Se ancora non si accende adatto, contattare un elettricista qualificato. Non tentare di disattivare questa funzione di sicurezza o modificare la spina in alcun modo. la spina si adatta liberamente al Presa CA o se la presa CA è calda non utilizzare quella presa

ISTRUZIONI PER IL CAVO DI ALIMENTAZIONE:

UN per ridurre i rischi è previsto un cavo di alimentazione corto o staccabile derivanti dall'impigliamento o dall'inciampo in un cavo più lungo. Sono disponibili cavi di alimentazione staccabili o prolunghe più lunghi, che possono essere utilizzati se si presta attenzione nel loro utilizzo. Se si utilizza un cavo di alimentazione staccabile o una prolunga lunghi su modelli con cavo corto:

ISTRUZIONI PER PREPARARE IL CAFFÈ

a. La potenza elettrica nominale indicata sul cavo di alimentazione staccabile o sulla prolunga deve essere almeno pari alla potenza elettrica nominale dell'apparecchio;

b. Quando il prodotto è del tipo con messa a terra, la prolunga deve essere un cavo a 3 fili con messa a terra; e

c. Il cavo più lungo deve essere sistemato in modo che non penda dal piano di lavoro o dal tavolo, dove potrebbe essere tirato dai bambini o in cui si potrebbe inciampare involontariamente.

Non tirare, torcere o comunque maltrattare il cavo di alimentazione.

1. Prima di utilizzare la macchina per il caffè per la prima volta, pulirla accuratamente. Consultare la sezione "Pulizia della macchina per il caffè".

2. Utilizzare sempre la macchina per il caffè su una superficie asciutta, piana e resistente al calore, lontano da qualsiasi spigolo.

3. Con il cestello e lo stelo rimossi, riempire la macchina per il caffè con acqua FREDDA fino a poco sopra il rubinetto. Verificare la presenza di eventuali gocciolamenti. Se si verificano gocciolamenti tra il rubinetto e la corpo della macchina per il caffè, stringere il dado all'interno della macchina per il caffè. Se si verifica una perdita dal beccuccio del rubinetto, stringere il tappo del rubinetto. Se non c'è perdita presente, o è stata interrotta, riempire la macchina per il caffè con acqua fredda fino al livello desiderato della tazza. Segni all'interno del La macchina per il caffè mostra i livelli delle tazze. Non riempire oltre il livello massimo della tazza.

4. Posizionare lo stelo e il cestello nella macchina per il caffè. Per i modelli con cestello di plastica, potrebbe essere più semplice inserire lo stelo nell'apertura del cestello, quindi premere la parte superiore del cestello per tenere fermo lo stelo. Posizionare lo stelo nel pozzetto di riscaldamento sul fondo di la macchina per il caffè. Oppure, posiziona lo stelo nel pozzetto dell'unità di riscaldamento, inclina lo stelo lontano da te, quindi posiziona il cestello sullo stelo. Quando sono collegati, lascia che il cestello e lo stelo siano rivolti verso l'alto. Fai scorrere la guida di misurazione sullo stelo finché non si trova in piano nel cestello. Usa
la guida di misurazione per aggiungere il caffè macinato al cestello, oppure utilizzare la tabella sottostante per quantità da utilizzare a seconda del livello della tazza. Distribuire uniformemente i fondi nel cestello. Utilizzare tazze di misurazione standard per misurare i fondi. Non lasciare che i fondi cadano nel apertura dello stelo. Non utilizzare caffè macinato finemente o "a goccia" perché il cestello potrebbe allagarsi. La quantità di caffè macinato consigliata produrrà un caffè delicato, preferito dalla maggior parte delle persone. La quantità di caffè utilizzata può essere regolata in base alle proprie preferenze.

5. Posizionare il coperchio sulla macchina per il caffè e ruotarlo per bloccarlo nelle fessure della maniglia. Notare le frecce sul coperchio per una corretta rotazione. Per ridurre le fuoriuscite di caffè, soprattutto se la macchina per il caffè è ribaltato, assicurarsi che il coperchio sia stato ruotato in senso orario fino a quando il coperchio non è completamente bloccati nelle fessure della maniglia. **Nota:** Durante lo spostamento di un apparecchio contenente
non è consigliabile utilizzare liquidi caldi, se è necessario spostare la macchina per il caffè, estrema cautela dovrebbe essere utilizzato perché il coperchio riduce solo temporaneamente la fuoriuscita del caffè se il la macchina del caffè è ribaltata.

6. Collegare il cavo ESCLUSIVAMENTE a una presa elettrica da 120 volt CA con messa a terra. Se applicabile, impostare l'interruttore "ON/OFF" su "ON".

7. La macchina per il caffè smetterà di funzionare automaticamente (ogni tazza non richiede più di 1 (tempo di infusione di un minuto). Il caffè è pronto quando la luce nella base si accende. Il caffè rimarrà alla temperatura di servizio finché la macchina per il caffè è collegata (e l'interruttore è su "ON"). Prima di servire, ruotare il coperchio per rimuovere il cestello e lo stelo. Utilizzando un sottopentola, rimuovere il cestello del caffè e lo stelo. Se il cestello del caffè e lo stelo non vengono rimossi, gli oli amari dai terreni estratti sarà gocciolare nel caffè. Richiudere il coperchio assicurandosi che sia completamente bloccato nelle fessure della maniglia.

• Non utilizzare una presa o una prolunga se la spina non è ben inserita o se la presa o la prolunga sente caldo.

• Durante il funzionamento, tenere il cavo lontano dalle parti calde dell'apparecchio e dalle superfici calde.

• È necessaria un'attenta supervisione quando questo apparecchio viene utilizzato da bambini o in loro presenza.

• Non lasciare che il cavo penda dal bordo del tavolo o del bancone o tocchi superfici calde.

• Per domestico utilizzo soltanto
8. Per il riempimento di una singola tazza, premere la maniglia del rubinetto verso il basso. Rilasciare la maniglia quando è piena. Per flusso continuo quando si riempie il server del caffè, sollevare la maniglia verso l'alto finché non si blocca in posizione aperta. Abbassare la maniglia quando il server è pieno.
9. Quando rimangono circa 3 tazze di caffè nella macchina per il caffè, o quando il caffè non può non essere più visibile nel tubo di visione, girare l'interruttore su "OFF" e scollegare il cavo dalla presa Elettrico presa. Nota: il liquido deve sempre coprire la parte inferiore interna dell'apparecchio. Scendere al di sotto del livello minimo potrebbe causare surriscaldamento e danni ai componenti interni E volontà vuota IL garanzia.

SPECIALE NOTA SU MACINAZIONE CAFFÈ FAGIOLI: Se Per ottenere risultati ottimali, utilizzare una macinatura media. NON macinare per evitare di allagare il cestello .

42-TAZZA	MODELLO
Livello dell'acqua	Misura di Caffè macinato
42 tazze	2V²Cups
36 tazze	2 tazze
30 tazze	13/4 tazze
25 tazze	tazze 1V2
12 tazze	1 tazza
Non preparare meno di 25 tazze di caffè o più di 42 tazze di caffè alla volta.	

30 tazze	MODELLO
Livello dell'acqua	Misura di Caffè macinato
30 tazze	13/4 tazze
28 tazze	Tazze da 12/s
24 tazze	1V₂Tazze
22 tazze	1/2 tazze
12 tazze	1 tazza
Non preparare meno di 12 tazze o più di 36 tazze di caffè contemporaneamente.	

ISTRUZIONI PER IL RISCALDAMENTO DELL'ACQUA PER BEVANDE ISTANTANEE

È possibile riscaldare l'acqua naturale nella macchina per il caffè per utilizzarla con bevande istantanee. Basta riempire la macchina per il caffè pulita con acqua fredda fino al livello desiderato, inserire lo stelo e il cestello pulito e vuoto nella stessa posizione in cui si prepara il caffè. Fissare il coperchio in posizione e collegare la macchina per il caffè. Se applicabile, impostare l'interruttore "ON/OFF" su "ON".
Riscaldare l'acqua finché non si ferma il perking e la luce sulla base si accende. Rimuovere il coperchio, sollevare il cestello e lo stelo con una presina e riposizionare il coperchio, assicurandosi che sia bloccato in posizione. Scollegare la macchina per il caffè quando rimangono meno di 3 tazze d'acqua. l'interno della macchina per il caffè potrebbe scurirsi dopo aver riscaldato l'acqua, il che è normale e non influisce sulla macchina per il caffè o sull'acqua riscaldata.
Oltre a preparare il caffè o riscaldare l'acqua, non riscaldare nessun altro liquido nella macchina per il caffè, perché si potrebbe danneggiare l'unità

di riscaldamento.
Quando il caffè produttore serve solo a riscaldare l'acqua, deve essere pulito bene dopo ogni utilizzo, oltre alla speciale pulizia settimanale con aceto bianco distillato per la rimozione dei depositi minerali. Se questi depositi non vengono rimossi, possono verificarsi delle vaiolature del metallo e danneggiare la macchina per il caffè. Vedere "Pulizia speciale - Ogni due settimane" in questo manuale.
Pulizia impropria del caffè fare, in particolare l'unità di riscaldamento, influenzerà il
prestazioni, con conseguente caffè debole e tiepido e può anche causare l'arresto della macchina per il caffè. Per mantenere la macchina per il caffè in funzione correttamente, è molto importante seguire le istruzioni istruzioni per la pulizia ordinaria e straordinaria.

SUGGERIMENTI UTILI

• Non preparare mai meno della quantità minima o più della quantità massima di caffè per la tua caffettiera.
• Non utilizzare acqua dolce, poiché potrebbe verificarsi l'allagamento del cestello.
• Per ottenere il massimo risultato, utilizzare il normale caffè macinato elettrico o il caffè macinato per tutte le macchine da caffè. risultati. Non utilizzare caffè macinato finemente o a goccia poiché il cestello del caffè potrebbe allagarsi. verificarsi. Se macini i tuoi chicchi di caffè, macinali a grana media per ottenere risultati migliori. Non macinare il caffè troppo finemente, come se fosse polvere, perché questo potrebbe allagare il cestello del caffè.
• Non utilizzare filtri di carta nel cestello. Se noti che i fondi di caffè cadono, bagna il cestello prima di aggiungere i fondi di caffè.
• Rimuovere il cestello del caffè con i fondi non appena il ciclo di infusione è completato. Questo aiuta anche a mantenere il sapore del caffè.
Utilizzare il coperchio della macchina per il caffè come vassoio per il trasporto quando smaltimento dei fondi bagnati.

• Se si verifica una perdita tra il rubinetto e il corpo della macchina per il caffè, serrare il dado all'interno la macchina per il caffè. Se il gocciolamento avviene dal beccuccio del rubinetto, stringere il tappo del rubinetto. Se il rubinetto continua a gocciolare o è danneggiato, contattare il servizio clienti; vedere le informazioni su pagina di garanzia.
• Il liquido deve sempre coprire la parte inferiore interna dell'apparecchio. Scendere al di sotto del livello minimo potrebbe causare surriscaldamento e danni ai componenti interni, invalidando la garanzia.
• UN piccolo quantità di fumo o odore può verificarsi durante il riscaldamento a causa del rilascio di oli di fabbricazione - questo È normale.
• Durante il riscaldamento e il raffreddamento potrebbero verificarsi lievi rumori di espansione o contrazione: ciò è normale.
• Non lasciare che il caffè macinato cada nello stelo.
• Se si desidera subito altro caffè, riempire parzialmente la macchina per il caffè con acqua fredda per reimpostare il termostato. Svuotare l'acqua dalla macchina per il caffè, quindi ripetere i passaggi da 3 a 9.

PULIZIA DELLA VASCHETTA PER IL CAFFÈ
1. Scollegare la macchina per il caffè e lasciarla raffreddare. Scolare il caffè rimasto al suo interno. 2. Lavare il cestello, lo stelo e il coperchio in acqua calda e sapone, utilizzando uno strofinaccio o una spugna. Risciacquo e asciugare. Le macchie di caffè sul metallo possono essere rimosse con una spugnetta abrasiva. Le parti in plastica potrebbero Lavare in lavastoviglie, solo nel cestello superiore. Lavare le parti in alluminio in lavastoviglie potrebbe causarne lo scolorimento. 3. Pulisci l'interno della macchina per il caffè riempiendola con acqua tiepida per circa un terzo della sua capacità. Aggiungi del detersivo per i piatti e lava con una spugna o un panno. Strofina bene l'unità di riscaldamento (dove si inserisce lo stelo) con una spugnetta abrasiva. Ruotare bene la spugnetta all'interno dell'unità riscaldante A pulito. Il pozzo dell'unità di

riscaldamento deve essere mantenuto pulito per la macchina per il caffè funzioni correttamente. Dopo la pulizia, sciacquare con acqua tiepida e asciugare.
4. Pulire l'esterno della macchina per il caffè con un panno umido e asciugarlo con un panno morbido. Non utilizzare pagliette metalliche abrasive o detergenti per pulire la parte esterna della macchina da caffè, altrimenti si rischia di graffiarla.
Questo apparecchio non ha parti riparabili dall'utente. Qualsiasi intervento di manutenzione oltre a quello descritto nel La sezione di pulizia deve essere eseguita esclusivamente da un rappresentante dell'assistenza autorizzato. Consulta la garanzia disponibile online.

PULIZIA SPECIALE - OGNI DUE SETTIMANE

Se la macchina per il caffè viene utilizzata quotidianamente, è necessaria una pulizia speciale ogni 2 settimane, o ogni settimana se viene utilizzata per riscaldare l'acqua, per pulire a fondo l'unità di riscaldamento . Se non viene mantenuta pulita, la macchina per il caffè non funzionerà correttamente.
1. Riempire la macchina per il caffè con 1 litro di acqua e 1 litro di aceto bianco distillato. (Se si è formato un accumulo di minerali bianchi all'interno della macchina per il caffè, utilizzare altre 2 tazze di aceto). Posizionare lo stelo e il cestello vuoto in posizione e bloccare il coperchio sul macchina per il caffè. Se applicabile, impostare l'interruttore "ON/OFF" su "ON". Lasciare che la macchina per il caffè completi il ciclo di bollitura, quindi lasciarla riposare per 20 minuti.
2. Spegnere e scollegare il cavo dalla presa. Svuotare la macchina per il caffè e lasciarla raffreddare. Lavare l'interno e le parti seguendo le normali istruzioni di pulizia, assicurandosi di pulire bene e a fondo l'unità di riscaldamento.
3. Se applicabile, pulire il tubo di visualizzazione del livello del caffè con

una spazzola morbida. Svitare il tappo dell'indicatore e sollevare il tubo. Lavare in acqua calda e sapone con una spazzola e risciacquare. Rimettere il tubo e fissarlo con il tappo del manometro.
4. Per pulire il rubinetto, svitare la maniglia. Muovere una piccola spazzola su e giù attraverso il rubinetto, quindi inserire la spazzola attraverso l'apertura all'interno della macchina per il caffè per pulire il collegamento del rubinetto. Lavare la maniglia del rubinetto con acqua calda e sapone e risciacquare. Sostituire il rubinetto.

NON USARE IL BICARBONATO DI SODIO PER PULIRE LA MACCHINA DA CAFFÈ PERCHÉ
PUÒ SCOLORIRE E GETTARE IL METALLO.

Per rimuovere lo scolorimento: l'interno della macchina per il caffè può scolorirsi riscaldando l'acqua wnfep è norinalce di eneceliehtened icao oistto o iheo teeedape, con acqua fino al livello di scolorimento (almeno fino al livello minimo della tazza, ma non oltre livello massimo della tazza). Posizionare lo stelo e il cestello vuoto in posizione. Per ogni 12 tazze di acqua aggiunta alla macchina per il caffè, aggiungere 2 cucchiaini di cremor tartaro al cestello. Sicuro coprire la macchina per il caffè, collegare il cavo alla presa del caffè produttore e poi nella presa e consentire macchina per il caffè per completare il ciclo di perk. Lasciare riposare per 15-20 minuti o finché la decolorazione non si schiarisce. Scollegare il cavo e svuotare la macchina per il caffè. Lasciare raffreddare e seguire le istruzioni generali per la pulizia.

Produttore: Jiangsu Kunge Intelligent Technology CO., Ltd.
Indirizzo: 2, parco industriale di Huasong, contea di Binhai, Yancheng, provincia di Jiangsu , Cina.



VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.

CAFETERA ELÉCTRICA

Modelo: FCMLA030/FCMLA042

VEVOR
Affordable. Reliable. Home Improvement.

ELECTRIC COFFEE URN

MODELO: FCMLA030/FCMLA042



Estas son las instrucciones originales; lea atentamente todas las instrucciones del manual antes de utilizarlo. VEVOR se reserva el derecho de interpretar este manual de usuario. La apariencia del producto dependerá del producto que haya recibido. Le rogamos que nos disculpe si no le informamos de nuevo si hay actualizaciones tecnológicas o de software en nuestro producto.

	Advertencia: Para reducir el riesgo de lesiones, el usuario debe leer atentamente todo el manual de instrucciones antes de usarlo.
	ELIMINACIÓN CORRECTA Este producto está sujeto a la Directiva Europea 2012/19/CE. El símbolo de un contenedor de basura tachado indica que el producto requiere recogida selectiva de residuos en la Unión Europea. Esto aplica al producto y a todos los accesorios marcados con este símbolo. Los productos marcados con este símbolo no pueden desecharse con la basura doméstica normal, sino que deben llevarse a un punto de recogida para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos.
	Mantenga a los niños alejados de la máquina por temor a peligros.
	Las superficies pueden calentarse durante el uso.

MEDIDAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Al utilizar aparatos eléctricos, siempre se deben seguir precauciones básicas de seguridad para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y/o lesiones a las personas, incluidas las siguientes:

1.Lea todas las instrucciones.

2. No utilice el aparato para un uso distinto del previsto.

3. No lo coloque sobre o cerca de un quemador de gas o eléctrico caliente, ni dentro de un horno caliente.

4. No opere el aparato cuando no esté funcionando correctamente o cuando haya sido dañado de cualquier manera. Para obtener información sobre el servicio, consulte la página de garantía.

5. El uso de accesorios no recomendados por West Bend puede provocar

incendios, descargas eléctricas o lesiones a las personas.
6. No intente reparar este aparato usted mismo.
7. No utilice este aparato sobre la estufa ni debajo de una parrilla. en el horno,o en el refrigerador o en el congelador.
8. No toque superficies calientes. Utilice las manijas y perillas cuando estén disponibles. Utilice agarraderas o guantes de horno al manipular superficies calientes.
9. Se debe tener mucho cuidado al mover un aparato que contenga aceite caliente u otros líquidos calientes.
10. Asegúrese de que la tapa, la cesta y el vástago estén correctamente ensamblados antes de enchufar el aparato (consulte la sección "Instrucciones para preparar café"). Ninguna parte del aparato debe retirarse durante el ciclo de preparación, ya que podrían producirse quemaduras.
11. Se pueden producir quemaduras si se quita la tapa durante el ciclo de preparación.
12. Para protegerse contra incendios, descargas eléctricas y lesiones personales, no sumerja el cable, los enchufes ni otras piezas eléctricas en agua ni en otros líquidos.
13.No opere ningún aparato con un cable o enchufe dañado.
14.No utilice este aparato al aire libre.
15. Siempre conecte primero el enchufe al aparato y luego enchufe el cable al tomacorriente de pared. Para desconectarlo, gire cualquier control a "OFF" y luego retire el enchufe del tomacorriente de pared.
16. Asegúrese de que el interruptor esté en "OFF" antes de enchufar el cable a un tomacorriente de pared. Si el aparato no tiene interruptor, asegúrese de que contenga agua o café preparado antes de enchufarlo. No deje el aparato enchufado cuando no esté en uso.
17. Siempre desenchufe del tomacorriente cuando no esté en uso y antes de limpiarlo. Deje enfriar antes de colocar o quitar piezas y antes de limpiarlo.
18. Se proporciona un cable de alimentación corto para reducir los riesgos de enredarse o tropezar con un cable más largo.

19. Hay cables de extensión más largos disponibles, pero se debe tener cuidado al usarlos. No se recomienda usar un cable de extensión. Si debe usar uno, asegúrese de que el cable eléctrico esté marcado. La clasificación del cable de extensión es igual o mayor que la del aparato. Si el enchufe es del mismo tipo
Tipo con conexión a tierra, el cable de extensión debe ser un cable de 3 hilos con conexión a tierra. Para evitar tirones, tropezones o enredos, coloque el cable de extensión de manera que no cuelgue del borde del mostrador, mesa u otra área donde los niños puedan tirar de él o tropezar con él.
20. No utilice un tomacorriente ni un cable de extensión si el enchufe está suelto o si el tomacorriente o el cable de extensión están calientes.
21. Mantenga el cable alejado de las partes calientes del aparato y de superficies calientes durante su funcionamiento.
22. Supervisión estrecha es necesario cuando este aparato es utilizado por niños o cerca de ellos.
23. No deje que el cable cuelgue del borde de la mesa o mostrador. o tocar superficies calientes.
24.Solo para uso doméstico.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES SOLO PARA USO DOMÉSTICO

ENCHUFE POLARIZADO

Modelos de América del Norte con enchufes polarizados:



Este aparato tiene un enchufe polarizado (una clavija es más ancha que la otra). Como medida de seguridad para reducir el riesgo de descarga eléctrica, este enchufe Está diseñado para encajar en una toma polarizada de una sola manera. Si el enchufe no encaja completamente en el tomacorriente, invierta el enchufe. Si aún así no encaja Si se instala, póngase en contacto con un electricista cualificado. No intente anule esta función de seguridad o modifique el enchufe de cualquier manera. El enchufe encaja sin apretar en el Toma de corriente CA o si la toma de corriente CA se siente caliente, no la use

INSTRUCCIONES DEL CABLE DE ALIMENTACIÓN:

A Se proporciona un cable de alimentación corto o un cable de alimentación desmontable para reducir los riesgos. resultantes de enredarse o tropezar con un cable más largo. Hay cables de alimentación o cables de extensión desmontables más largos disponibles y se pueden usar si se tiene cuidado al usarlos. Si se usa un cable de alimentación o un cable de extensión desmontable largo en modelos de cable corto:

INSTRUCCIONES PARA PREPARAR CAFÉ

a. La clasificación eléctrica marcada del cable de alimentación desmontable o del cable de extensión debe ser al menos tan grande como la clasificación eléctrica del aparato;

b. Cuando el producto sea del tipo con conexión a tierra, el cable de extensión deberá ser un cable de 3 hilos con conexión a tierra; y

c. El cable más largo debe colocarse de manera que no quede colgando sobre la encimera o la mesa, donde los niños puedan tirar de él o tropezar con él sin querer.

No tire, tuerza ni maltrate de ninguna otra forma el cable de alimentación.

1. Antes de utilizar la cafetera por primera vez, límpiela bien. Consulte "Limpieza de su cafetera".

2. Utilice siempre la cafetera sobre una superficie seca, nivelada y resistente al calor, alejada de cualquier borde.

3. Con la canasta y el vástago retirados, llene la cafetera con agua FRÍA hasta justo por encima del grifo. Verifique que no haya goteos. Si hay goteos entre el grifo y el cuerpo de la cafetera, apriete la tuerca dentro de la cafetera. Si el goteo ocurre desde el pico del grifo, apriete la tapa del grifo. Si no hay goteo presente, o se ha detenido, llene la cafetera con agua fría hasta el nivel de taza deseado. Las marcas en el interior de la La cafetera muestra los niveles de taza. No la llene más allá del nivel máximo de taza.

4. Coloque el vástago y la canasta en la cafetera. Para los modelos con canasta de plástico, puede resultarle más fácil insertar el vástago en la abertura de la canasta y luego apretar la parte superior de la misma.
cesta para mantener el tallo en su lugar. Coloque el tallo en el recipiente de calentamiento en la parte inferior de la cafetera. O bien, coloque el vástago en el pozo de la unidad de calentamiento, incline el vástago lejos de usted y luego coloque la canasta sobre el vástago. Cuando estén conectados, deje que la canasta y el vástago se inclinen hacia arriba. Deslice la guía de medición sobre el vástago hasta que quede plano en la canasta. Use
la guía de medición para agregar café molido a la canasta, o use la tabla a continuación para Cantidad a usar según el nivel de la taza. Distribuya el café molido uniformemente en la canasta. Use tazas medidoras estándar para medir el café molido. No deje que el café molido caiga en la canasta. apertura del tallo. No utilice café de "goteo" ni café molido fino, ya que la cesta puede inundarse. La cantidad de café molido recomendada producirá un café de intensidad suave, que es el preferido por la mayoría de las personas. La cantidad de café utilizada se puede ajustar según sus preferencias.

5. Coloque la tapa en la cafetera y gírela para bloquearla en las ranuras del mango. Observe las flechas. en la tapa para girarla correctamente. Para reducir los derrames de café, especialmente si la cafetera Si se vuelca, asegúrese de que la tapa se haya girado en el sentido de las agujas del reloj hasta que esté completamente encajados en las ranuras del mango. **Nota:** Al mover un aparato que contiene
No se recomiendan líquidos calientes si debe mover la cafetera. extrema precaución Debe usarse porque la tapa solo reduce temporalmente el derrame de café si La cafetera se volcó.

6. Conecte el cable a una toma eléctrica de 120 voltios de CA con conexión a tierra SOLAMENTE. Si corresponde, coloque el interruptor "ENCENDIDO/APAGADO" en "ENCENDIDO".

7. La cafetera dejará de calentar automáticamente (cada taza no requiere más de 1 minuto). El café estará listo cuando se encienda la luz de la base. El café se mantendrá a temperatura ideal mientras la cafetera esté enchufada (y el interruptor esté en la posición de encendido). Antes de servir, gire la tapa para retirar la canasta y el vástago. Con una almohadilla térmica, retire
la cesta de café y el tallo. Si no se quitan la cesta de café y el tallo, se forman aceites amargos. De los terrenos extraídos se gotear en el café. Vuelva a colocar la tapa asegurándose de que esté completamente bloqueado en las ranuras del mango.
• No utilice un tomacorriente ni un cable de extensión si el enchufe queda suelto o si el tomacorriente o el cable de extensión siente caliente.
• Mantenga el cable alejado de las partes calientes del aparato y de superficies calientes durante su funcionamiento.
• Es necesaria una estrecha supervisión cuando este aparato sea utilizado por niños o cerca de ellos.
• No deje que el cable cuelgue del borde de la mesa o mostrador, ni que toque superficies calientes.

• Para familiar usar solo
8. Para llenar una sola taza, presione la manija del grifo hacia abajo. Suelte la manija cuando esté llena. flujo continuo al llenar el servidor de café, levante la manija hacia arriba hasta que se trabe en la posición abierta. Baje la manija cuando el servidor esté lleno.
9.Cuando queden aproximadamente 3 tazas de café en la cafetera, o cuando el café ya no pueda salir Si ya no se ve en el tubo de visualización, gire el interruptor a la posición "OFF" y desenchufe el cable del Eléctrico Toma de corriente. Nota: El líquido debe cubrir siempre la parte inferior interior del aparato. Si el nivel del líquido cae por debajo del mínimo, podría causar sobrecalentamiento y daños a los componentes internos. y vacío de voluntad el garantía.

ESPECIAL NOTA EN MOLIENDA CAFÉ FRIJOLES: Si Para obtener mejores resultados, use un grano medio. NO muela porque la canasta se inundará .

42 tazas	MODELO
Nivel del agua	Medida de Café molido
42 tazas	2V²Tazas
36 tazas	2 tazas
30 tazas	1 3/4 tazas
25 tazas	1V2 tazas
12 tazas	1 taza
No prepare menos de 25 tazas ni más de 42 tazas de café a la vez.	

30 TAZAS	MODELO
Nivel del agua	Medida de Café molido
30 tazas	1 3/4 tazas
28 tazas	12/s Tazas
24 tazas	1V₂Tazas
22 tazas	1/2 tazas
12 tazas	1 taza
No prepare menos de 12 tazas ni más de 36 tazas de café a la vez.	

INSTRUCCIONES PARA CALENTAR AGUA PARA BEBIDAS INSTANTÁNEAS

Puede calentar agua simple en su cafetera para usarla con bebidas instantáneas. Simplemente llene la cafetera limpia con agua fría hasta el nivel de taza deseado, inserte el vástago y la canasta limpia y vacía en la misma posición que para preparar café. Asegure la tapa en su lugar y enchufe la cafetera. Si corresponde, coloque el interruptor "ON/OFF" en "ON".

Calienta el agua hasta que deje de hervir y la luz en la base se encienda. Retira la tapa, levanta la canasta y el vástago con una almohadilla térmica y vuelve a colocar la tapa, asegurándote de que esté bien cerrada. bloqueado en su lugar. Desenchufe la cafetera cuando queden menos de 3 tazas de agua. El interior de la cafetera puede oscurecerse después de calentar el agua, lo cual es normal y no afecta a la cafetera ni al agua calentada.

Aparte de preparar café o calentar agua, no se debe calentar ningún otro líquido en la cafetera porque puede dañar la unidad de calentamiento. Cuando el café fabricante Se utiliza únicamente para calentar agua, debe

limpiarse bien. después de cada uso, además de una limpieza semanal especial con vinagre blanco destilado para eliminar los depósitos minerales. Si estos depósitos no se eliminan, pueden producirse picaduras en el metal. y provocar daños a la cafetera. Consulte “Limpieza especial: cada dos semanas” en este manual.
Limpieza inadecuada del café Hacerlo, especialmente la unidad de calefacción, afectará el
rendimiento, lo que resulta en un café débil y tibio e incluso puede hacer que la cafetera deje de funcionar. Para mantener la cafetera funcionando correctamente, es muy importante seguir las Instrucciones de limpieza regulares y especiales.

CONSEJOS ÚTILES

• Nunca prepare menos de la cantidad mínima ni más de la cantidad máxima de café. tu urna de café.
• No utilice agua blanda ya que podría inundar la cesta.
• Para obtener mejores resultados, utilice café molido eléctrico regular o café molido para todas las cafeteras. Resultados. No utilice café de filtro ni café molido fino, ya que se puede inundar el cesto de café. ocurrir. Si muele sus propios granos de café, muélelos con un grosor medio para obtener mejores resultados. No muela el café demasiado fino, como si fuera polvo, ya que esto puede provocar que el cesto de café se inunde.
• No utilice filtros de papel en el cesto. Si nota que los posos de café se caen, humedezca el cesto antes de agregar los posos de café.
• Retire la canasta de café con los posos tan pronto como se complete el ciclo de preparación. Esto también ayuda a mantener el sabor del café. Use la tapa de la cafetera como bandeja de transporte cuando Eliminación de terrenos húmedos.
• Si se produce goteo entre el grifo y el cuerpo de la cafetera, apriete la tuerca del interior. la cafetera. Si el goteo ocurre desde el grifo, apriete la tapa del grifo. Si El grifo sigue goteando o está dañado, Contacte con atención al cliente;ver información en página de garantía.

• El líquido debe cubrir siempre la parte inferior interior del aparato. Caer por debajo del nivel mínimo podría causar sobrecalentamiento y daños a los componentes internos y anulará la garantía.
• A pequeño Puede producirse una gran cantidad de humo u olor al calentar debido a la liberación de aceites de fabricación. es normal.
• Es posible que se produzcan algunos ruidos menores de expansión o contracción durante el calentamiento y el enfriamiento; esto es normal.
• No permita que el café molido caiga en el tallo.
• Si desea más café inmediatamente, llene parcialmente la cafetera con agua fría para restablecer el termostato. Vacíe el agua de la cafetera. Luego repita los pasos 3 a 9.

LIMPIEZA DE SU CAFETERA

1. Desenchufe la cafetera y déjela enfriar. Drene el café de la cafetera.
2. Lave la cesta, el tallo y la tapa con agua tibia y jabón utilizando un paño de cocina o una esponja. Enjuagar y seco. Las manchas de café en el metal se pueden quitar con un estropajo. Las piezas de plástico pueden Se puede lavar en el lavavajillas, solo en la rejilla superior. Lavar cualquier pieza de aluminio en el lavavajillas puede hacer que se decolore.
3. Limpie el interior de la cafetera llenándola con agua tibia hasta aproximadamente un tercio de su capacidad. Agregue jabón lavavajillas y lave con una esponja o paño. Frote bien la unidad de calentamiento. (donde encaja el vástago) con una esponja para fregar. Gire bien la esponja dentro de la unidad de calentamiento. a limpio.El pozo de la unidad de calentamiento debe mantenerse limpio durante Cafetera para que funcione correctamente. Enjuague con agua tibia después de limpiar y secar.
4. Limpie el exterior de la cafetera con un paño húmedo y séquelo con un paño suave. No No utilice estropajos metálicos abrasivos ni limpiadores en el exterior de la cafetera porque se rayarán.
Este aparato no tiene piezas que el usuario pueda reparar. Cualquier servicio que vaya más allá del descrito en el La sección de limpieza

debe ser realizada únicamente por un representante de servicio autorizado. Ver garantía disponible en línea.

LIMPIEZA ESPECIAL - CADA DOS SEMANAS

Si la cafetera se usa a diario, es necesario realizar una limpieza especial cada dos semanas, o semanalmente si se usa para calentar agua, para limpiar a fondo la unidad de calentamiento . Si no se mantiene limpia, la cafetera no funcionará correctamente.

1. Llene la cafetera con 1 cuarto de galón de agua y vinagre blanco destilado. (Si se ha formado una acumulación de minerales blancos en el interior de la cafetera, use 2 tazas adicionales) de vinagre). Coloque el tallo y la canasta vacía en su lugar y bloquee la tapa en el Cafetera.Si corresponde, coloque el interruptor "ON/OFF" en "ON". Deje que la cafetera complete el ciclo de percolación y luego déjela reposar durante 20 minutos.
2. Apague la cafetera y desenchufe el cable del tomacorriente. Vacíe el agua y deje que se enfríe. Lave el interior y las piezas siguiendo las instrucciones de limpieza habituales, asegurándose de... Limpie bien la unidad de calentamiento.
3. Si corresponde, limpie el tubo de visualización del nivel de café con un cepillo suave. Desatornille la tapa del medidor. y levante el tubo. Lave con

agua tibia y jabón con un cepillo y enjuague. Vuelva a colocar el tubo y asegúrelo con la tapa del medidor.
4. Para limpiar el grifo, desenrosque la manija. Mueva un cepillo pequeño hacia arriba y hacia abajo a través del grifo. grifo, luego inserte el cepillo a través de la abertura en el interior de la cafetera para limpiar la conexión del grifo. Lave la manija del grifo con agua tibia y jabón y enjuague. Reemplazar el grifo.

NO USE BICARBONATO DE SODIO PARA LIMPIAR LA CAFETERA PORQUE
PUEDE DECOLORAR Y PICAR EL METAL.

Para eliminar la decoloración: El interior de la cafetera puede decolorarse al calentar el agua. eneceliehtened icao oistto o iheo teedape, con agua hasta el nivel de decoloración (al menos hasta el nivel mínimo de la taza, pero no más allá) nivel máximo de taza). Coloque el tallo y la canasta vacía en su lugar. Por cada 12 tazas de Agregue agua a la cafetera, agregue 2 cucharaditas de crémor tártaro a la canasta.Asegure Cubra la cafetera y enchufe el cable en la cafetera. fabricante y luego en la toma de corriente y permitir cafetera para completar el ciclo de preparación. Deje reposar durante 15 a 20 minutos o hasta que la decoloración se aclare. Desenchufe el cable y vacíe la cafetera. Deje enfriar y Siga las instrucciones generales de limpieza.

Fabricante: Jiangsu Kunge Intelligent Technology CO., Ltd.
Dirección: 2, Parque Industrial Huasong, condado de Binhai, Yancheng, provincia de Jiangsu , China.



VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.

ELEKTRYCZNY PARZACZ DO KAWY

Model: FCMLA030/FCMLA042

VEVOR
Affordable. Reliable. Home Improvement.

ELECTRIC COFFEE URN

MODEL: FCMLA030/FCMLA042



To jest oryginalna instrukcja obsługi. Przed użyciem prosimy o dokładne zapoznanie się z treścią instrukcji. Firma VEVOR zastrzega sobie prawo do jednoznacznej interpretacji niniejszej instrukcji obsługi. Wygląd produktu zależy od stanu, w jakim go otrzymali Państwo. Prosimy o wyrozumiałość, ale nie będziemy Państwa ponownie informować o aktualizacjach technologicznych lub oprogramowania naszego produktu.

	Ostrzeżenie: Aby zminimalizować ryzyko obrażeń, użytkownik powinien przed użyciem uważnie przeczytać całą instrukcję obsługi.
	PRAWIDŁOWA UTYLIZACJA Niniejszy produkt podlega przepisom Dyrektywy Europejskiej 2012/19/WE. Symbol przedstawiający przekreślony kosz na śmieci na kółkach oznacza, że produkt wymaga selektywnej zbiórki odpadów w Unii Europejskiej. Dotyczy to produktu i wszystkich akcesoriów oznaczonych tym symbolem. Produktów oznaczonych tym symbolem nie można wyrzucać razem z normalnymi odpadami domowymi, lecz należy je dostarczyć do punktu zbiórki urządzeń elektrycznych i elektronicznych przeznaczonych do recyklingu.
	Trzymaj dzieci z dala od urządzenia, aby nie stwarzały zagrożenia.
	Powierzchnie mogą się nagrzewać w trakcie użytkowania.

WAŻNE ZABEZPIECZENIA

Podczas korzystania z urządzeń elektrycznych należy zawsze przestrzegać podstawowych zasad bezpieczeństwa, aby zminimalizować ryzyko pożaru, porażenia prądem elektrycznym i/lub obrażeń ciała, w tym:

1. Przeczytaj wszystkie instrukcje.
2. Nie używaj urządzenia niezgodnie z jego przeznaczeniem.
3. Nie umieszczać na gorącym palniku gazowym lub elektrycznym ani w

jego pobliżu, ani w nagrzanym piekarniku.
4. Nie należy używać urządzenia, jeśli nie działa ono prawidłowo lub zostało w jakikolwiek sposób uszkodzone. Informacje dotyczące serwisu znajdują się na stronie z informacjami gwarancyjnymi.
5. Korzystanie z akcesoriów niezalecanych przez West Bend może skutkować pożarem, porażeniem prądem elektrycznym lub obrażeniami osób.
6. Nie należy podejmować prób samodzielnej naprawy urządzenia.
7. Nie używaj tego urządzenia na płycie kuchennej ani pod grillem. w piekarniku, lodówce lub zamrażarce.
8. Nie dotykaj gorących powierzchni. Używaj uchwytów i gałek, jeśli są dostępne. Używaj termoizolatorów lub rękawic kuchennych podczas dotykania gorących powierzchni.
9. Należy zachować szczególną ostrożność podczas przenoszenia urządzenia zawierającego gorący olej lub inne gorące płyny.
10. Przed podłączeniem urządzenia do sieci należy upewnić się, że pokrywa, koszyk i trzonek są prawidłowo zmontowane (patrz rozdział „Instrukcja parzenia kawy”). Podczas parzenia nie należy demontować żadnej części urządzenia, ponieważ może to spowodować oparzenia.
11. W trakcie parzenia może dojść do oparzenia, jeśli pokrywka zostanie zdjęta.
12. Aby zapobiec pożarowi, porażeniu prądem elektrycznym i obrażeniom ciała, nie zanurzaj przewodu, wtyczek ani innych części elektrycznych w wodzie ani innych cieczach.
13. Nie używaj żadnego urządzenia, jeśli przewód lub wtyczka są uszkodzone.
14. Nie używaj tego urządzenia na zewnątrz.
15. Zawsze najpierw podłączaj wtyczkę do urządzenia, a następnie podłącz przewód do gniazdka ściennego. Aby odłączyć, ustaw dowolny element sterujący w pozycji „OFF”, a następnie wyjmij wtyczkę z

gniazdka ściennego.
16. Przed podłączeniem przewodu do gniazdka ściennego należy upewnić się, że wyłącznik jest ustawiony w pozycji „OFF”. Jeśli urządzenie nie ma wyłącznika, przed podłączeniem do gniazdka należy sprawdzić, czy w urządzeniu znajduje się woda lub zaparzona kawa. Nie należy pozostawiać urządzenia podłączonego do zasilania, gdy nie jest używane.
17. Zawsze odłączaj urządzenie od gniazdka, gdy nie jest używane, a także przed czyszczeniem. Przed założeniem lub zdjęciem części oraz przed czyszczeniem odczekaj, aż urządzenie ostygnie.
18. Krótki przewód zasilający ma na celu ograniczenie ryzyka zaplątania się lub potknięcia o dłuższy przewód.
19. Dostępne są dłuższe przedłużacze, ale należy zachować ostrożność podczas ich używania. Podczas korzystania z przedłużacza Nie zaleca się stosowania przedłużacza. Jeśli jednak musisz go używać, upewnij się, że jest oznaczony jako przewód elektryczny. znamionowe napięcie przedłużacza jest równe lub większe niż napięcie urządzenia. Jeżeli wtyczka jest
typ uziemiony, przedłużacz musi być 3-żyłowym przewodem uziemiającym. Aby uniknąć pociągnięcia, potknięcia lub zaplątania, umieść przedłużacz tak, aby nie zwisał z krawędzi blatu, stołu lub innego obszaru, w którym dzieci mogą go pociągnąć lub o który można się potknąć
20. Nie należy używać gniazdka ani przedłużacza, jeśli wtyczka jest luźno włożona lub jeśli gniazdko lub przedłużacz są gorące.
21. Podczas pracy trzymaj przewód zasilający z dala od gorących części urządzenia i gorących powierzchni.
22. Ścisły nadzór jest konieczne, gdy urządzenie jest używane przez dzieci lub w ich pobliżu.
23. Nie pozwól, aby przewód zwisał z krawędzi stołu lub blatu. lub dotykać gorących powierzchni.
24. Tylko do użytku domowego.

ZACHOWAJ TĘ INSTRUKCJĘ TYLKO DO UŻYTKU DOMOWEGO

WTYCZKA POLARYZOWANA

Modele północnoamerykańskie z wtyczkami spolaryzowanymi:



To urządzenie ma wtyczkę spolaryzowaną (jeden bolec jest szerszy od drugiego). Jako zabezpieczenie w celu zmniejszenia ryzyka porażenia prądem, ta wtyczka przeznaczony jest do gniazdek apolaryzowanych tylko w jedną stronę. Jeżeli wtyczka nie pasuje całkowicie w gniazdku, odwróć wtyczkę. Jeśli nadal nie działa Jeśli pasuje, skontaktuj się z wykwalifikowanym elektrykiem. Nie próbuj nie należy omijać tego zabezpieczenia ani w żaden sposób modyfikować wtyczki. wtyczka pasuje luźno do Gniazdo sieciowe lub jeśli gniazdo sieciowe jest ciepłe, nie należy z niego korzystać

INSTRUKCJA DOTYCZĄCA KABLA ZASILAJĄCEGO:

A w celu zmniejszenia ryzyka zastosowano krótki lub odłączany przewód zasilający w wyniku zaplątania się lub potknięcia o dłuższy przewód. Dostępne są dłuższe, odłączane przewody zasilające lub przedłużacze, których można używać, zachowując ostrożność. Jeśli w modelach z krótkim przewodem używany jest długi, odłączany przewód zasilający lub przedłużacz:

INSTRUKCJA PRZYGOTOWANIA KAWY

a. Podane parametry elektryczne odłączanego przewodu zasilającego lub przedłużacza powinny być co najmniej tak wysokie, jak parametry elektryczne urządzenia;

b. W przypadku produktu uziemionego, przedłużacz powinien być 3-żyłowym przewodem uziemiającym;

c. Dłuższy przewód należy ułożyć tak, aby nie zwisał z blatu lub stołu, gdzie dzieci mogłyby go pociągnąć lub o który można by się potknąć. Nie ciągnij, nie skręcaj ani nie nadużywaj przewodu zasilającego w żaden inny sposób.

1. Przed pierwszym użyciem ekspresu do kawy należy go dokładnie wyczyścić. Zapoznaj się z rozdziałem „Czyszczenie ekspresu do kawy”.
2. Zawsze używaj ekspresu do kawy na suchej, równej i odpornej na ciepło powierzchni, z dala od krawędzi.
3. Po wyjęciu koszyka i trzonu napełnij ekspres do kawy ZIMNĄ wodą do poziomu tuż nad kranem. Sprawdź, czy nie ma kapania. Jeśli kapanie występuje pomiędzy kranem a korpusu ekspresu do kawy, dokręć nakrętkę wewnątrz ekspresu. Jeśli z kranu kapie woda, dokręć nakrętkę kranu. Jeśli nie ma kapania lub kapanie ustało, napełnij ekspres do kawy zimną wodą do żądanego poziomu filiżanki. Znaki na wewnętrznej stronie Ekspres do kawy pokazuje poziom napełnienia filiżanek. Nie napełniaj filiżanki powyżej maksymalnego poziomu.
4. Umieść trzonek i koszyk w ekspresie do kawy. W przypadku modeli z plastikowym koszykiem łatwiej będzie włożyć trzonek do otworu w koszyku, a następnie ścisnąć górną część. koszyk, aby utrzymać trzon na miejscu. Umieść trzon w zbiorniku grzewczym na dnie ekspresu do kawy. Lub umieść trzonek w dobrze nagrzanym elemencie, odchyl trzonek od siebie, a następnie umieść koszyk na trzonku. Po połączeniu pozwól koszykowi i trzonkowi ustawić się pionowo. Przesuń prowadnicę pomiarową po trzonku, aż będzie płasko przylegać do koszyka. Użyj przewodnik po pomiarach, aby dodać zmieloną kawę do koszyka lub skorzystaj z poniższej tabeli ilość do użycia w zależności od poziomu filiżanki. Równomiernie rozłóż fusy w koszyku. Do odmierzania fusów używaj standardowych kubków miarowych. Nie dopuść, aby fusy wpadły do otwarcie trzonu. Nie używaj kawy parzonej ani drobno

mielonej, ponieważ może to spowodować zalanie koszyczka. Zalecana ilość mielonej kawy pozwoli na przygotowanie kawy o łagodnej mocy, którą większość osób preferuje. Ilość użytej kawy można dostosować do własnych preferencji.

5. Załóż pokrywę na ekspres do kawy i przekręć, aby zablokować ją w otworach uchwytu. Zwróć uwagę na strzałki na pokrywie, aby prawidłowo obracać. Aby zmniejszyć ryzyko rozlania kawy, szczególnie jeśli ekspres do kawy Jeśli się przewróci, upewnij się, że pokrywa została obrócona zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aż do momentu, gdy pokrywa się przewróci. całkowicie zablokowane w gniazdach uchwytu. **Uwaga:** Podczas przenoszenia urządzenia zawierającego
nie zaleca się używania gorących płynów, jeśli konieczne jest przenoszenie ekspresu do kawy, zachowaj szczególną ostrożność należy używać, ponieważ pokrywa tylko tymczasowo zapobiega rozlewaniu się kawy, jeśli Ekspres do kawy się przewrócił.

6. Podłączaj przewód TYLKO do uziemionego gniazdka elektrycznego 120 V prądu zmiennego. Jeśli to możliwe, ustaw przełącznik „ON/OFF” w pozycji „ON”.

automatycznie przestanie się podgrzewać (każda filiżanka wymaga nie więcej niż 1 filiżanki). Czas parzenia (minuta). Kawa jest gotowa, gdy zaświeci się lampka w podstawie. Kawa pozostanie w temperaturze serwowania, dopóki ekspres jest podłączony do prądu (a włącznik jest w pozycji „ON”). Przed podaniem obróć pokrywę, aby wyjąć koszyk i nóżkę. Za pomocą podkładki pod kubek wyjmij
koszyczek i łodyga kawy. Jeśli koszyczek i łodyga kawy nie zostaną usunięte, gorzkie oleje z wydobytych gruntów kapać do kawy. Załóż ponownie pokrywę, upewniając się, że jest całkowicie zamknięty do otworów w uchwycie.

• Nie używaj gniazdka ani przedłużacza, jeśli wtyczka jest luźna lub jeśli gniazdko lub przedłużacz jest uszkodzony. czuje gorący. • Podczas używania urządzenia należy trzymać przewód zasilający z dala od gorących części i gorących powierzchni. • Jeśli z urządzenia korzystają dzieci lub w ich pobliżu, konieczny jest ścisły nadzór. • Nie pozwól, aby przewód zwisał z krawędzi stołu lub blatu i dotykał gorących powierzchni. • Dla gospodarstwo domowe używać tylko
8. Aby napełnić jedną filiżankę, naciśnij uchwyt kranu w dół. Po napełnieniu zwolnij uchwyt. ciągły przepływ podczas napełniania serwera do kawy, podnieś uchwyt prosto do góry, aż zablokuje się w pozycji otwartej. Opuść uchwyt, gdy serwer jest napełniony.
9. Gdy w ekspresie do kawy pozostanie około 3 filiżanek kawy lub gdy kawa nie będzie mogła się zaparzyć, aby nie było już widoczne w tubie, należy wyłączyć przełącznik i odłączyć przewód od Elektryczny Wylot. Uwaga: Płyn musi zawsze pokrywać wewnętrzną część dna urządzenia. Spadek poniżej minimalnego poziomu może spowodować przegrzanie i uszkodzenie wewnętrznych podzespołów. I nieważny ten gwarancja.

SPECJALNY NOTATKA NA SZLIFOWANIE KAWA FASOLA: Jeśli Dla uzyskania najlepszych rezultatów użyj średniej grubości. NIE mielić, gdyż może to spowodować zalanie koszyka .

42-KUBKI	MODEL
Poziom wody	Miara Kawa mielona
42 filiżanki	2V²Cups
36 filiżanek	2 filiżanki

30 filiżanek	13/4 szklanki
25 filiżanek	1V2 kubki
12 filiżanek	1 szklanka
Nie należy przygotowywać jednorazowo mniej niż 25 filiżanek i więcej niż 42 filiżanek kawy.	

30-FILIŻANKA	MODEL
Poziom wody	Miara Kawa mielona
30 filiżanek	13/4 szklanki
28 filiżanek	12/s filiżanek
24 filiżanki	Kubki $1V_2$
22 filiżanki	1/2 szklanki
12 filiżanek	1 szklanka
Nie należy przygotowywać mniej niż 12 filiżanek i więcej niż 36 filiżanek kawy na raz.	

INSTRUKCJA PODGRZEWANIA WODY DO NAPOJÓW ROZPUSZCZALNYCH

W ekspresie do kawy można podgrzać zwykłą wodę, aby przygotować w niej napoje rozpuszczalne. Wystarczy napełnić czysty ekspres zimną wodą do pożądanego poziomu, włożyć trzonek i czysty, pusty koszyk na miejsce, tak jak do parzenia kawy. Założyć pokrywę i podłączyć ekspres do sieci. W razie potrzeby ustawić przełącznik „ON/OFF” w pozycji „ON”.
Podgrzewaj wodę, aż przestanie wrzeć i zaświeci się lampka na podstawie. Zdejmij pokrywę, wyjmij koszyk i trzon za pomocą gorącej podkładki i załóż

pokrywę, upewniając się, że jest zablokowany na miejscu. Odłącz ekspres do kawy od zasilania, gdy w urządzeniu pozostanie mniej niż 3 szklanki wody. Wnętrze ekspresu do kawy może ciemnieć po podgrzaniu wody, jest to normalne i nie ma wpływu na ekspres do kawy ani podgrzewaną wodę. Poza zaparzeniem kawy i podgrzaniem wody, w ekspresie do kawy nie należy podgrzewać żadnych innych płynów, ponieważ może to spowodować uszkodzenie elementu grzejnego.
Kiedy kawa producent służy wyłącznie do podgrzewania wody, należy go dokładnie wyczyścić po każdym użyciu, oprócz specjalnego cotygodniowego czyszczenia białym octem destylowanym w celu usunięcia osadów mineralnych. Jeżeli osady te nie zostaną usunięte, może dojść do wżerów w metalu i spowodować uszkodzenie ekspresu do kawy. Patrz rozdział „Specjalne czyszczenie co dwa tygodnie” w niniejszej instrukcji.
Niewłaściwe czyszczenie ekspresu do kawy zwłaszcza dobrze wykonana jednostka grzewcza będzie miała wpływ na
wydajność, co skutkuje słabą, letnią kawą, a nawet może spowodować, że ekspres do kawy przestanie działać. Aby zapewnić prawidłowe działanie ekspresu do kawy, bardzo ważne jest przestrzeganie instrukcje dotyczące regularnego i specjalnego czyszczenia.

PRZYDATNE WSKAZÓWKI

• Nigdy nie przyrządzaj mniejszej ilości kawy niż minimalna lub większej niż maksymalna. Twój dzbanek na kawę.
• Nie należy używać miękkiej wody, gdyż może dojść do zalania koszyka.
• Aby uzyskać najlepszą jakość, do wszystkich ekspresów do kawy używaj zwykłej kawy mielonej lub kawy mielonej. wyniki. Nie używaj kawy parzonej ani drobno zmielonej, ponieważ zalanie koszyka na kawę może wystąpić. Jeśli mielisz ziarna kawy samodzielnie, miel je średnio grubo, aby uzyskać najlepsze rezultaty. Nie mielić kawy zbyt drobno, na proszek, ponieważ może to spowodować zalanie sitka kawowego.
• Nie używaj papierowych filtrów w koszyku. Jeśli zauważysz, że fusy

przesypują się do środka, zwilż koszyk przed wsypaniem zmielonej kawy.
• Wyjmij koszyk z kawą wraz z fusami zaraz po zakończeniu cyklu parzenia. Pomaga to również zachować smak kawy. Używaj pokrywy ekspresu do kawy jako tacki do przenoszenia, gdy usuwanie mokrych gruntów.
• Jeżeli pomiędzy kranem a obudową ekspresu do kawy pojawi się kapanie, należy dokręcić nakrętkę wewnątrz ekspresu do kawy. Jeśli z kranu kapie woda, dokręć nakrętkę kranu. Jeśli kran nadal kapie lub jest uszkodzony, skontaktuj się z obsługą klienta; zobacz informacje na strona gwarancji.
• Płyn musi być zawsze przykryty wewnętrzną częścią dna urządzenia. Spadek poniżej poziomu minimalnego może spowodować przegrzanie i uszkodzenie podzespołów wewnętrznych, a także unieważnienie gwarancji.
• A mały podczas podgrzewania może pojawić się dym lub zapach, który może być spowodowany uwalnianiem się olejów produkcyjnych Jest normalna.
• Podczas ogrzewania i chłodzenia mogą być słyszalne delikatne dźwięki rozszerzania się lub kurczenia — jest to normalne.
• Nie dopuść, aby zmielona kawa wpadła do łodygi.
• Jeśli chcesz od razu zaparzyć więcej kawy, napełnij częściowo ekspres do kawy zimną wodą, aby zresetować termostat. Opróżnij ekspres do kawy z wody, następnie powtórz kroki 3-9.

CZYSZCZENIE DYSZKA DO KAWY

1. Odłącz ekspres do kawy od zasilania i pozwól mu ostygnąć. Wylej kawę z ekspresu.
2. Umyj koszyk, trzon i pokrywkę w ciepłej wodzie z mydłem za pomocą ściereczki lub gąbki. Płukanie i suche. Plamy po kawie na metalu można usunąć za pomocą gąbki do szorowania. Części plastikowe mogą Można myć w zmywarce, tylko na górnej półce. Mycie części aluminiowych w zmywarce może spowodować ich odbarwienie.
3. Wyczyść wnętrze ekspresu do kawy, napełniając je ciepłą wodą do około jednej trzeciej jego pojemności. Dodaj płyn do mycia naczyń i umyj gąbką lub ściereczką. Dokładnie wyszoruj element grzewczy.
(w miejscu, gdzie pasuje trzon) za pomocą druciaka. Dokładnie wkręć podkładkę wewnątrz jednostki grzewczej Do czyste. Studnię urządzenia grzewczego należy utrzymywać w czystości przez Aby ekspres do kawy działał prawidłowo. Po umyciu należy go opłukać ciepłą wodą i wysuszyć.
4. Wyczyść zewnętrzną część ekspresu do kawy wilgotną ściereczką, a następnie osusz miękką ściereczką. Nie Do czyszczenia zewnętrznej części ekspresu do kawy nie należy używać szorstkich metalowych gąbek ani środków czyszczących, ponieważ mogą powstać rysy.
W tym urządzeniu nie ma żadnych części, które mogłyby być naprawiane przez użytkownika. Wszelkie czynności serwisowe wykraczające poza opisane w instrukcji Czynności związane z czyszczeniem powinien wykonywać wyłącznie autoryzowany przedstawiciel serwisu. Zobacz gwarancję dostępną online.

SPECJALNE SPRZĄTANIE - CO DWA TYGODNIE

Jeśli ekspres do kawy jest używany codziennie, konieczne jest dokładne czyszczenie co 2 tygodnie (lub co tydzień, jeśli służy do podgrzewania wody), aby dokładnie oczyścić element grzejny . Jeśli ekspres do kawy nie będzie utrzymywany w czystości, nie będzie działał prawidłowo.
1. Napełnij ekspres do kawy po 1 litrze wody i białego octu destylowanego. (Jeśli wewnątrz ekspresu do kawy utworzył się biały osad mineralny, użyj

dodatkowych 2 szklanek octu). Umieść trzon i pusty koszyk na miejscu i zablokuj pokrywę na ekspres do kawy. Jeśli dotyczy, ustaw przełącznik „ON/OFF” w pozycji „ON”. Pozwól ekspresowi do kawy wykonać cykl parzenia, a następnie odstaw na 20 minut.
2. Wyłącz ekspres i odłącz go od gniazdka. Opróżnij ekspres do kawy i pozostaw do ostygnięcia. Umyj wnętrze i części zgodnie ze standardowymi instrukcjami czyszczenia, pamiętając o… dokładnie wyczyść urządzenie grzewcze.
3. W razie potrzeby wyczyść rurkę wskaźnika poziomu kawy miękką szczotką. Odkręć nakrętkę wskaźnika poziomu. i wyjmij rurkę. Umyj ją szczoteczką w ciepłej wodzie z mydłem i opłucz. Załóż rurkę z powrotem i zabezpiecz nakrętką miernika.
4. Aby wyczyścić kran, odkręć uchwyt. Przesuwaj małą szczotkę w górę i w dół po kranie. kranu, a następnie włóż szczotkę przez otwór wewnątrz ekspresu do kawy, aby wyczyścić przyłącze kranu. Umyj uchwyt kranu w ciepłej wodzie z mydłem i opłucz. Zastępować kran.

NIE UŻYWAJ SODY OCZYSZCZONEJ DO CZYSZCZENIA EKSPRESU DO KAWY, PONIEWAŻ
MOŻE POWODOWAĆ ODBARWIENIE I WŻEROWANIE METALU.

Aby usunąć przebarwienia: Wnętrze ekspresu do kawy może ulec przebarwieniu podczas podgrzewania wody. eneceliehtened icao oistto lub iheo teeedape, z wody do poziomu przebarwienia (przynajmniej do minimalnego poziomu kubka, ale nie dalej) maksymalny poziom kubka). Umieść trzonek i pusty koszyk na miejscu. Na każde 12 kubków do ekspresu do kawy dodaj wodę, do koszyka dodaj 2 łyżeczki kamienia winnego. Zabezpiecz załóż pokrywę na ekspres do kawy, podłącz przewód do ekspresu producenta, a następnie do gniazdka i pozwól ekspres do kawy, aby zakończyć cykl odświeżania. Pozostawić na 15 do 20 minut lub do momentu rozjaśnienia przebarwień. Odłączyć przewód zasilający i wylać wodę z ekspresu do kawy. Pozostawić do ostygnięcia i postępuj zgodnie z ogólnymi instrukcjami czyszczenia.

Producent: Jiangsu Kunge Intelligent Technology CO., Ltd.
Adres: 2, Huasong Industrial Park, hrabstwo Binhai, Yancheng, prowincja Jiangsu , Chiny.



VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.

Elektrische koffie-urn

Model: FCMLA030/FCMLA042

VEVOR
Affordable. Reliable. Home Improvement.

ELECTRIC COFFEE URN

MODEL: FCMLA030/FCMLA042



Dit is de originele handleiding. Lees alle instructies zorgvuldig door voordat u het product gebruikt. VEVOR behoudt zich het recht voor om de gebruiksaanwijzing duidelijk te interpreteren. Het uiterlijk van het product is afhankelijk van het product dat u hebt ontvangen. Neemt u het ons niet kwalijk dat we u niet meer op de hoogte stellen van eventuele technologische of software-updates voor ons product.

	Waarschuwing: om het risico op letsel te verkleinen, moet de gebruiker de gebruiksaanwijzing zorgvuldig doorlezen voordat hij het product gebruikt.
	CORRECTE VERWIJDERING Dit product valt onder de bepalingen van de Europese Richtlijn 2012/19/EG. Het symbool met een doorgekruiste vuilnisbak geeft aan dat het product in de Europese Unie gescheiden afvalinzameling vereist. Dit geldt voor het product en alle accessoires die met dit symbool zijn gemarkeerd. Producten die als zodanig zijn gemarkeerd, mogen niet met het normale huisvuil worden weggegooid, maar moeten worden ingeleverd bij een inzamelpunt voor de recycling van elektrische en elektronische apparaten.
	Houd kinderen uit de buurt van de machine, omdat er gevaar kan ontstaan.
	Oppervlakken kunnen tijdens gebruik heet worden.

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSMAATREGELEN

Bij het gebruik van elektrische apparaten dienen altijd de basisveiligheidsmaatregelen in acht te worden genomen om het risico op brand, elektrische schokken en/of persoonlijk letsel te beperken, waaronder de volgende:

1. Lees alle instructies.
2. Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden dan waarvoor het bedoeld is.
3. Niet op of in de buurt van een hete gas- of elektrische kookplaat of in een hete oven plaatsen.
4. Gebruik het apparaat niet als het niet goed werkt of op enigerlei wijze

beschadigd is. Zie de garantiepagina voor service-informatie.
5. Het gebruik van accessoires die niet door West Bend worden aanbevolen, kan leiden tot brand, elektrische schokken of persoonlijk letsel.
6. Probeer dit apparaat niet zelf te repareren.
7. Gebruik dit apparaat niet op het fornuis, onder de grill of op een heteluchtoven. in de oven, of in de koelkast of vriezer.
8. Raak geen hete oppervlakken aan. Gebruik handgrepen en knoppen waar aanwezig. Gebruik ovenwanten of ovenwanten bij het hanteren van hete oppervlakken.
9. Wees uiterst voorzichtig bij het verplaatsen van een apparaat dat hete olie of andere hete vloeistoffen bevat.
10. Zorg ervoor dat het deksel, de houder en de steel goed zijn gemonteerd voordat u de stekker van het apparaat in het stopcontact steekt (zie het gedeelte 'Instructies voor het zetten van koffie'). Tijdens de koffiezetcyclus mag geen enkel onderdeel van het apparaat worden verwijderd, omdat er brandwonden kunnen ontstaan.
11.Er kan brandwonden ontstaan als het deksel tijdens het koffiezetten wordt verwijderd.
12. Om brand, elektrische schokken en persoonlijk letsel te voorkomen, mag u het snoer, de stekkers en andere elektrische onderdelen niet in water of andere vloeistoffen onderdompelen.
13. Gebruik geen enkel apparaat met een beschadigd snoer of stekker.
14. Gebruik dit apparaat niet buitenshuis.
15. Sluit altijd eerst de stekker aan op het apparaat en steek daarna de stekker in het stopcontact. Om het apparaat uit te schakelen, zet u een willekeurige bediening op "UIT" en haalt u vervolgens de stekker uit het stopcontact.
16. Zorg ervoor dat de schakelaar op "UIT" staat voordat u de stekker in het stopcontact steekt. Als het apparaat geen schakelaar heeft, controleer dan of er water of gezette koffie in het apparaat zit voordat u de stekker in het stopcontact steekt. Laat het apparaat niet aangesloten op het stopcontact wanneer u het niet gebruikt.

17. Haal altijd de stekker uit het stopcontact wanneer u het apparaat niet gebruikt en voordat u het schoonmaakt. Laat het apparaat afkoelen voordat u onderdelen aanbrengt of verwijdert en voordat u het schoonmaakt.
18. Er wordt een kort netsnoer meegeleverd om het risico te verkleinen dat u verstrikt raakt in een langer snoer of erover struikelt.
19. Er zijn langere verlengsnoeren verkrijgbaar, maar u moet voorzichtig zijn bij het gebruik ervan. Bij gebruik van een Het gebruik van een verlengsnoer wordt niet aanbevolen. Als u er toch een moet gebruiken, zorg er dan voor dat de gemarkeerde elektrische de classificatie van het verlengsnoer gelijk is aan of groter is dan die van het apparaat. Als de stekker van het
geaard type, het verlengsnoer moet een geaard 3-aderig snoer zijn. Om te voorkomen dat er wordt getrokken, gestruikeld of dat het in de knoop raakt, moet u het verlengsnoer zo plaatsen dat het niet over de rand van het aanrecht, de tafel of een ander oppervlak hangt waar kinderen eraan kunnen trekken of erover kunnen struikelen.
20. Gebruik geen stopcontact of verlengsnoer als de stekker losjes past of als het stopcontact of verlengsnoer heet aanvoelt.
21. Houd het snoer tijdens gebruik uit de buurt van hete onderdelen van het apparaat en hete oppervlakken.
22.Nauw toezicht is noodzakelijk wanneer dit apparaat door of in de buurt van kinderen wordt gebruikt.
23. Laat het snoer niet over de rand van de tafel of het aanrecht hangen of hete oppervlakken aanraken.
24.Alleen voor huishoudelijk gebruik.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES ALLEEN VOOR HUISHOUDELIJK GEBRUIK

GEPOLARISEERDE STEKKER

Noord-Amerikaanse modellen met gepolariseerde stekkers:



Dit apparaat heeft een gepolariseerde stekker (één pin is breder dan de andere). Als veiligheidsmaatregel om het risico te verkleinen van elektrische schokken, deze stekker is bedoeld om alleen op één manier in een gepolariseerd stopcontact te passen. Als de stekker niet past volledig in het stopcontact, draai de stekker om. Als het nog steeds niet lukt Neem contact op met een gekwalificeerde elektricien. Probeer niet om deze veiligheidsvoorziening omzeilen of de stekker op enigerlei wijze wijzigen. de stekker past losjes in de Stopcontact of als het stopcontact warm aanvoelt, gebruik dat stopcontact dan niet

INSTRUCTIES VOOR HET STROOMSNOER:

A Er wordt een kort netsnoer of afneembaar netsnoer meegeleverd om de risico's te beperken als gevolg van verstrikt raken in of struikelen over een langer snoer. Langere afneembare netsnoeren of verlengsnoeren zijn verkrijgbaar en mogen worden gebruikt als u ze met zorg gebruikt. Als u een lang afneembaar netsnoer of verlengsnoer gebruikt bij modellen met een kort snoer:

INSTRUCTIES VOOR HET MAKEN VAN KOFFIE

a. De aangegeven elektrische capaciteit van het afneembare netsnoer of verlengsnoer moet minstens even groot zijn als de elektrische capaciteit van het apparaat;

b. Wanneer het product van het geaarde type is, moet het verlengsnoer een geaard 3-aderig snoer zijn; en

c. Het langere snoer moet zo worden gelegd dat het niet over het aanrecht of de tafel hangt, waar kinderen eraan kunnen trekken of er onbedoeld over kunnen struikelen.

Trek, draai of misbruik het netsnoer niet.

1. Maak het koffiezetapparaat grondig schoon voordat u het voor de eerste keer gebruikt. Zie 'Uw koffiezetapparaat schoonmaken'.

2. Gebruik het koffiezetapparaat altijd op een droge, vlakke en hittebestendige ondergrond, uit de buurt van randen.

3. Vul het koffiezetapparaat, met het mandje en de steel verwijderd, met KOUD water tot net boven de kraan. Controleer of er druppels zijn. Als er druppels zijn tussen de kraan en de kraan, Draai de moer in het koffiezetapparaat vast. Als het druppelen uit de kraanuitloop komt, draai dan de kraandop vast. Als er geen druppelen meer is of als het druppelen gestopt is, vul het koffiezetapparaat dan met koud water tot het gewenste kopjesniveau. Markeringen aan de binnenkant van het koffiezetapparaat Het koffiezetapparaat geeft het niveau van de kopjes aan. Vul het apparaat niet verder dan het maximale niveau.

4. Plaats de steel en het mandje in het koffiezetapparaat. Bij modellen met een plastic mandje is het wellicht makkelijker om de steel in de opening in het mandje te steken en vervolgens de bovenkant van het mandje samen te knijpen.
mandje om de stengel op zijn plaats te houden. Plaats de stengel in de verwarmingsput in de bodem van het koffiezetapparaat. Of plaats de steel in de verwarmingseenheid, draai de steel van u af en plaats vervolgens het mandje op de steel. Laat het mandje en de steel rechtop kantelen zodra ze verbonden zijn. Schuif de meetgeleider over de steel totdat deze plat in het mandje ligt. Gebruik
de meetgids om gemalen koffie aan het mandje toe te voegen, of gebruik de onderstaande tabel voor de hoeveelheid te gebruiken, afhankelijk van het kopjesniveau. Verdeel het koffiedik gelijkmatig in de mand. Gebruik standaard maatbekers om het koffiedik af te meten. Laat geen koffiedik in de mand vallen. stengelopening. Gebruik geen filterkoffie of fijngemalen koffie, omdat het filtermandje dan kan overstromen. De aanbevolen hoeveelheid gemalen koffie zorgt voor een milde koffie, wat de meeste mensen lekker vinden. De

hoeveelheid koffie die u gebruikt, kunt u aanpassen aan uw voorkeur.

5. Plaats het deksel op het koffiezetapparaat en draai het vast in de handgreepsleuven. Let op de pijlen op het deksel voor correct draaien. Om morsen van koffie te verminderen, vooral als het koffiezetapparaat als het omvalt, zorg er dan voor dat de deksel met de klok mee is gedraaid totdat de deksel is volledig vergrendeld in de handgreepsleuven. **Let op:** Bij het verplaatsen van een apparaat met Hete vloeistoffen worden niet aanbevolen als u het koffiezetapparaat moet verplaatsen, extreme voorzichtigheid moet worden gebruikt omdat de afdekking slechts tijdelijk voorkomt dat er koffie wordt gemorst als de koffiezetapparaat is omgevallen.

6. Sluit het snoer ALLEEN aan op een geaard stopcontact van 220 volt. Zet indien van toepassing de AAN/UIT-schakelaar op AAN.

7. Het koffiezetapparaat stopt automatisch met filteren (elk kopje heeft niet meer dan 1 kopje nodig). (minuut zettijd). De koffie is klaar wanneer het lampje in de voet brandt. De koffie blijft op serveertemperatuur zolang het koffiezetapparaat is aangesloten (en de schakelaar op "AAN" staat). Draai voor het serveren het deksel om het filtermandje en de steel te verwijderen. Verwijder de filterhouder met een onderzetter.
het koffiemandje en de steel. Als het koffiemandje en de steel niet worden verwijderd, kunnen er bittere oliën ontstaan uit de gewonnen gronden zal druppel in de koffie. Plaats het deksel terug en zorg ervoor dat het volledig is vergrendeld in de handgreepgleuven.
• Gebruik geen stopcontact of verlengsnoer als de stekker losjes past of als het stopcontact of verlengsnoer voelt heet.

• Houd het snoer tijdens gebruik uit de buurt van hete onderdelen van het apparaat en hete oppervlakken. • Wanneer dit apparaat door of in de buurt van kinderen wordt gebruikt, is nauwlettend toezicht noodzakelijk. • Laat het snoer niet over de rand van een tafel of aanrecht hangen en laat het niet in contact komen met hete oppervlakken. • Voor huishouden gebruik alleen
8. Voor het vullen van één kopje drukt u de kraanhendel naar beneden. Laat de hendel los wanneer het apparaat is gevuld. Continue doorstroming bij het vullen van de koffieserver. Til de hendel recht omhoog totdat deze vastklikt in de open positie. Laat de hendel zakken wanneer de server is gevuld.
9. Wanneer er nog ongeveer 3 kopjes koffie in het koffiezetapparaat zitten, of wanneer de koffie niet meer kan Als u het beeld niet meer in de kijkbuis kunt zien, zet u de schakelaar op "UIT" en haalt u de stekker uit het stopcontact. Elektrisch Uitlaat. Let op: Vloeistof moet altijd de onderkant van het apparaat bedekken. Als het waterpeil onder het minimumniveau komt, kan dit oververhitting en schade aan interne componenten veroorzaken. En willoosheid de garantie.

SPECIAAL OPMERKING OP SLIJPEN KOFFIE BONEN: Als Gebruik een gemiddelde grofheid voor het beste resultaat. MAAL NIET, want dan loopt de mand vol .

42-kops	MODEL
Waterpeil	Maat van Gemalen koffie
42 kopjes	2V²Cups
36 kopjes	2 kopjes
30 kopjes	13/4 kopjes

25 kopjes	1V2 kopjes
12 kopjes	1 kopje
Zet niet minder dan 25 kopjes en niet meer dan 42 kopjes koffie tegelijk.	

30-kopje	MODEL
Waterpeil	Maat van Gemalen koffie
30 kopjes	13/4 kopjes
28 kopjes	12/s Bekers
24 kopjes	1V$_2$kopjes
22 kopjes	1/2 kopjes
12 kopjes	1 kopje
Maak niet minder dan 12 kopjes en niet meer dan 36 kopjes koffie tegelijk.	

INSTRUCTIES VOOR HET VERWARMEN VAN WATER VOOR DRANKEN OP AFSTAND

U kunt gewoon water in uw koffiezetapparaat verwarmen voor gebruik met oplosdranken. Vul het schone koffiezetapparaat eenvoudigweg met koud water tot het gewenste kopjesniveau, plaats de steel en het schone, lege filtermandje op dezelfde manier als voor het zetten van koffie. Sluit het deksel goed af en steek de stekker van het koffiezetapparaat in het stopcontact. Zet indien van toepassing de AAN/UIT-schakelaar op AAN. Verwarm het water tot het koken stopt en het lampje op de basis gaat branden. Verwijder het deksel, til de mand en steel eruit met een onderzetter en plaats het deksel terug. Zorg ervoor dat het vergrendeld.

Haal de stekker van het koffiezetapparaat uit het stopcontact als er minder dan 3 kopjes water over zijn. De binnenkant van het koffiezetapparaat kan donkerder worden na het verwarmen van water. Dit is normaal en heeft geen invloed op het koffiezetapparaat of het verwarmde water.
Behalve voor het zetten van koffie of het verwarmen van water, mag u geen andere vloeistoffen in het koffiezetapparaat verwarmen. Dit kan namelijk schade aan het verwarmingselement veroorzaken.
Als de koffie maker wordt alleen gebruikt om water te verwarmen, moet goed schoongemaakt worden na elk gebruik, naast een speciale wekelijkse reiniging met witte gedestilleerde azijn om minerale afzettingen te verwijderen. Als deze afzettingen niet worden verwijderd, kan er putcorrosie in het metaal optreden en schade aan het koffiezetapparaat veroorzaken. Zie 'Speciale reiniging - elke twee weken' in deze handleiding.
Onjuiste reiniging van de koffie maak, vooral de verwarmingseenheid goed, zal de
prestaties, wat resulteert in slappe, lauwe koffie en kan er zelfs voor zorgen dat het koffiezetapparaat niet meer werkt. Om het koffiezetapparaat goed te laten werken, is het erg belangrijk om de volgende instructies op te volgen: regelmatige en speciale reinigingsinstructies.

NUTTIGE TIPS

• Maak nooit minder dan de minimale of meer dan de maximale hoeveelheid koffie voor uw koffie-urn.
• Gebruik geen zacht water, omdat de mand dan kan overstromen.
• Gebruik voor alle koffiezetapparaten gewone elektrische Perk-gemalen koffie of gemalen koffie voor het beste resultaat. resultaten. Gebruik geen filterkoffie of fijn gemalen koffie, omdat dit het koffiefilter kan overstromen. Als u uw eigen koffiebonen maalt, maal ze dan op een gemiddelde grofheid voor het beste resultaat. Maal de koffie niet te fijn, zodat het niet te poederachtig wordt. Hierdoor kan het koffiefilter overstromen.
• Gebruik geen papieren filters in uw filtermandje. Als er koffiedik doorheen

valt, maak het filtermandje dan nat voordat u de koffiedik toevoegt.
• Verwijder het koffiefilter met het koffiedik zodra de zetcyclus is voltooid. Dit helpt ook om de koffiesmaak te behouden. Gebruik de deksel van het koffiezetapparaat als draagplateau wanneer afvoeren van natte grond.
• Als er lekkage optreedt tussen de kraan en de behuizing van het koffiezetapparaat, draai dan de moer aan de binnenkant vast het koffiezetapparaat. Als het water uit de kraanuitloop druppelt, draai dan de kraandop goed vast. Als de kraan blijft druppelen of is beschadigd, neem contact op met de klantenservice; zie informatie op garantiepagina.
• Vloeistof moet te allen tijde de onderkant van het apparaat bedekken. Als het minimumniveau wordt onderschreden, kan dit oververhitting en schade aan interne componenten veroorzaken en vervalt de garantie.
• A klein Bij verhitting kan er rook of geur vrijkomen door het vrijkomen van productieoliën. is normaal.
• Tijdens het verwarmen en afkoelen kunnen er lichte uitzettings- of krimpgeluiden optreden. Dit is normaal.
• Zorg ervoor dat er geen gemalen koffie in de steel valt.
• Als u direct meer koffie wilt, vult u het koffiezetapparaat gedeeltelijk met koud water om de thermostaat te resetten. Giet het water uit het koffiezetapparaat, Herhaal vervolgens stappen 3-9.

UW KOFFIE-URN SCHOONMAKEN

1. Haal de stekker van het koffiezetapparaat uit het stopcontact en laat het afkoelen. Giet de eventuele koffie uit het koffiezetapparaat.
2. Was de mand, steel en deksel in warm zeepsop met een vaatdoek of spons. Afspoelen en droog. Koffievlekken op het metaal kunnen worden verwijderd met een schuursponsje. Kunststof onderdelen kunnen Mag alleen in de bovenste lade van de vaatwasser worden gewassen. Als u aluminium onderdelen in de vaatwasser wast, kunnen ze verkleuren.
3. Reinig de binnenkant van het koffiezetapparaat door het tot ongeveer een derde van de capaciteit met warm water te vullen. Voeg afwasmiddel toe en was het af met een spons of doek. Schuur de verwarmingseenheid goed schoon
(waar de steel in past) met een schuursponsje. Draai het schuursponsje goed in de verwarmingseenheid naar schoon. De verwarmingseenheid moet schoon worden gehouden gedurende koffiezetapparaat goed te laten werken. Na het schoonmaken afspoelen met warm water en afdrogen.
4. Reinig de buitenkant van het koffiezetapparaat met een vochtige doek en droog het af met een zachte doek. Niet doen Gebruik schuursponsjes of schoonmaakmiddelen voor de buitenkant van het koffiezetapparaat, omdat er krassen kunnen ontstaan.
Dit apparaat heeft geen onderdelen die door de gebruiker onderhouden kunnen worden. Elk onderhoud dat verder gaat dan beschreven in de Het reinigen mag uitsluitend worden uitgevoerd door een erkende servicevertegenwoordiger. Bekijk de online beschikbare garantie.

SPECIALE SCHOONMAAK - ELKE TWEE WEKEN

Als het koffiezetapparaat dagelijks wordt gebruikt, is een speciale reiniging om de twee weken nodig, of elke week als het wordt gebruikt om water te verwarmen. Het verwarmingselement moet grondig worden gereinigd . Als het koffiezetapparaat niet goed wordt schoongemaakt, werkt het niet goed.
1. Vul het koffiezetapparaat met 1 liter water en witte gedestilleerde azijn. (Als er zich witte minerale afzettingen aan de binnenkant van het

koffiezetapparaat hebben gevormd, gebruik dan 2 extra kopjes van azijn). Plaats de steel en de lege mand op hun plaats en vergrendel het deksel op de koffiezetapparaat. Zet indien van toepassing de AAN/UIT-schakelaar op AAN. Laat het koffiezetapparaat de filtercyclus voltooien en laat het vervolgens 20 minuten staan.
2. Schakel het apparaat uit en haal de stekker uit het stopcontact. Laat het koffiezetapparaat leeglopen en laat het afkoelen. Was de binnenkant en de onderdelen volgens de gebruikelijke reinigingsinstructies. Maak het verwarmingselement grondig schoon.
3. Reinig indien van toepassing de kijkbuis van het koffieniveau met een zachte borstel. Draai de dop van de meter los en til de buis eruit. Was hem in warm zeepsop met een borstel en spoel hem af. Plaats de buis terug en zet hem vast met de dop van de meter.
4. Om de kraan schoon te maken, draait u de hendel los. Beweeg een kleine borstel op en neer door de kraan. kraan en steek vervolgens de borstel door de opening aan de binnenkant van het koffiezetapparaat om de kraanaansluiting schoon te maken. Was de kraanhendel af met warm zeepsop en spoel hem af. Vervangen de kraan.

GEBRUIK GEEN BAKING SODA OM HET KOFFIEZETAPPARAAT SCHOON TE MAKEN, OMDAT HET
KAN VERKLEURING EN PUTTEN IN HET METAAL VEROORZAKEN.

Om verkleuring te verwijderen: De binnenkant van het koffiezetapparaat kan verkleuren door het verwarmen van water. eneceliehtened icao oistto of iheo teeedape, met water tot het niveau van verkleuring (ten minste tot het minimum kopje niveau, maar niet verder maximaal kopjesniveau).Plaats de steel en het lege mandje op hun plaats.Voor elke 12 kopjes Voeg water toe aan het koffiezetapparaat, voeg 2 theelepels wijnsteen toe aan het mandje. Veilig deksel op het koffiezetapparaat, stekker in het koffiezetapparaat maker en dan in het stopcontact en laat koffiezetapparaat om de opkikkercyclus te voltooien. Laat het 15 tot 20 minuten staan of totdat de verkleuring is verdwenen. Haal de stekker uit

het stopcontact en laat het koffiezetapparaat leeglopen. Laat het afkoelen en Volg de algemene reinigingsinstructies.

Fabrikant: Jiangsu Kunge Intelligent Technology CO., Ltd.
Adres: 2, Huasong Industrial Park, Binhai County, Yancheng, provincie Jiangsu , China.



VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.

ELEKTRISK KAFFEKANNA

Modell: FCMLA030/FCMLA042

VEVOR
Affordable. Reliable. Home Improvement.

ELECTRIC COFFEE URN

MODELL: FCMLA030/FCMLA042



Detta är originalinstruktionerna, vänligen läs alla instruktioner noggrant innan du använder produkten. VEVOR förbehåller sig en tydlig tolkning av vår användarmanual. Produktens utseende ska vara beroende av den produkt du mottagit. Vi ber om ursäkt för att vi inte kommer att informera dig igen om det finns några teknik- eller programuppdateringar för vår produkt.

	Varning – För att minska risken för skador måste användaren läsa hela bruksanvisningen noggrant före användning.
	KORREKT AVFALLSHANTERING Denna produkt omfattas av bestämmelserna i EU-direktiv 2012/19/EG. Symbolen som visar en överstruken soptunna indikerar att produkten kräver separat sophämtning inom Europeiska unionen. Detta gäller produkten och alla tillbehör som är märkta med denna symbol. Produkter som är märkta som sådana får inte kasseras med vanligt hushållsavfall, utan måste lämnas till en insamlingsplats för återvinning av elektriska och elektroniska apparater.
	Håll barn borta från maskinen av rädsla för fara.
	Ytan kan bli varm under användning.

VIKTIGA SÄKERHETSÅTGÄRDER

Vid användning av elektriska apparater bör grundläggande säkerhetsåtgärder alltid följas för att minska risken för brand, elstötar och/eller personskador, inklusive följande:

1. Läs alla instruktioner.
2. Använd inte apparaten till annat än det avsedda ändamålet.
3. Placera inte på eller nära en het gas- eller elektrisk brännare, eller i en uppvärmd ugn.
4. Använd inte apparaten om den inte fungerar korrekt eller om den har skadats på något sätt. Se garantisidan för serviceinformation.
5. Användning av tillbehör som inte rekommenderas av West Bend kan leda till brand, elektriska stötar eller personskador.

6. Försök inte att reparera apparaten själv.
7. Använd inte denna apparat på spisen, under en grill i ugnen, eller i kylskåpet eller frysen.
8. Rör inte vid heta ytor. Använd handtag och vred där de finns. Använd ugnshandskar eller ugnsvantar när du hanterar heta ytor.
9. Extrem försiktighet måste iakttas när du flyttar en apparat som innehåller het olja eller andra heta vätskor.
10. Se till att locket, korgen och stjälken är korrekt monterade innan apparaten ansluts (se avsnittet "Instruktioner för att brygga kaffe"). Ingen del av apparaten får tas bort under bryggcykeln eftersom det kan orsaka skållning.
11. Skållning kan uppstå om locket tas bort under bryggningen.
12. För att skydda mot brand, elektriska stötar och personskador, doppa inte sladd, kontakter eller andra elektriska delar i vatten eller andra vätskor.
13. Använd inte någon apparat med skadad sladd eller kontakt.
14. Använd inte denna apparat utomhus.
15. Anslut alltid kontakten till apparaten först och sedan sladden till ett vägguttag. För att koppla ur, vrid valfri kontroll till "AV" och dra sedan ut kontakten ur vägguttaget.
16. Se till att strömbrytaren är i läge "AV" innan du ansluter sladden till ett vägguttag. Om apparaten inte har en strömbrytare, se till att det finns vatten eller bryggt kaffe i apparaten innan du ansluter den. Lämna inte apparaten inkopplad när den inte används.
17. Dra alltid ur sladden ur uttaget när den inte används och före rengöring. Låt svalna innan du sätter på eller tar av delar och före rengöring.
18. En kort strömsladd medföljer för att minska risken för att trassla in sig i eller snubbla över en längre sladd.
19. Längre förlängningssladdar finns tillgängliga, men försiktighet måste iakttas vid användning. Vid användning av en förlängningssladd rekommenderas inte. Om du måste använda en, se till att den markerade elkabeln är förlängningssladdens märkdata är lika med eller högre än apparatens. Om kontakten är av den
jordad typ, förlängningssladden måste vara en jordad 3-trådssladd. För att

undvika att dra i, snubbla eller trassla in sig, placera förlängningssladden så att den inte hänger över kanten på en bänk, bord eller annat område där barn kan dra i den eller snubbla över den.
20. Använd inte ett uttag eller en förlängningssladd om kontakten sitter löst eller om uttaget eller förlängningssladden känns varm.
21. Håll sladden borta från apparatens heta delar och heta ytor under användning.
22. Noggrann övervakning är nödvändigt när apparaten används av eller i närheten av barn.
23. Låt inte sladden hänga över kanten på bordet eller diskbänken. eller vidröra heta ytor.
24. Endast för hushållsbruk.

SPARA DESSA INSTRUKTIONER ENDAST FÖR HUSHÅLLSBRUK

POLARISERAD PLUGG

Nordamerikanska modeller med polariserade kontakter:



Denna apparat har en polariserad kontakt (ena kontaktstiftet är bredare än det andra). Som en säkerhetsåtgärd för att minska risken av elektrisk stöt, denna kontakt är avsedd att passa i ett opolariserat uttag endast på ett sätt. Om kontakten inte passar Sätt i kontakten helt i uttaget, vänd på kontakten. Om det fortfarande inte fungerar passar, kontakta en kvalificerad elektriker. Försök inte att omintetgöra denna säkerhetsfunktion eller modifiera kontakten på något sätt. kontakten sitter löst i Om nätuttaget känns varmt, använd inte det uttaget.

INSTRUKTIONER FÖR NÄTKABLAD:

En en kort strömsladd eller en avtagbar strömsladd medföljer för att minska riskerna till följd av att man trasslar in sig i eller snubblar över en längre sladd. Längre löstagbara strömsladdar eller förlängningssladdar finns tillgängliga och kan användas om man är försiktig vid användning. Om en lång löstagbar strömsladd eller förlängningssladd används på modeller med kort sladd:

INSTRUKTIONER FÖR ATT BRYTA KAFFE

a. Den markerade elektriska märkdatan för den löstagbara nätsladden eller förlängningssladden ska vara minst lika hög som apparatens elektriska märkdata;

b. När produkten är av jordad typ ska förlängningssladden vara en jordad 3-trådssladd; och

c. Den längre sladden bör placeras så att den inte hänger över bänkskivan eller bordet där barn kan dra i den eller snubbla över den oavsiktligt.

Dra inte i, vrid eller misshandla på annat sätt nätsladden.

1. Rengör kaffebryggaren noggrant innan du använder den för första gången. Se "Rengöring av kaffebryggaren".
2. Använd alltid kaffebryggaren på en torr, jämn och värmetålig yta, borta från kanter.
3. Fyll kaffebryggaren med KALLT vatten upp till strax ovanför kranen, ta bort korgen och stjälken. Kontrollera om det droppar. Om det droppar mellan kranen och kaffebryggarens hölje, dra åt muttern inuti kaffebryggaren. Om det droppar från kranens pip, dra åt kranens lock. Om det inte finns något droppande, eller om det har stoppats, fyll kaffebryggaren med kallt vatten till önskad koppnivå. Markeringar på insidan av Kaffebryggaren visar koppnivåer. Fyll inte över maximal koppnivå.

4. Placera stjälken och korgen i kaffebryggaren. För modeller med plastkorg kan det vara lättare att sätta in stjälken i öppningen i korgen och sedan klämma på toppen av
korgen för att hålla stjälken på plats. Placera stjälken i värmehålet i botten av kaffebryggaren. Eller placera stjälken i värmeenhetens brunn, vinkla stjälken bort från dig och placera sedan korgen på stjälken. När de är sammankopplade, låt korgen och stjälken tippa upprätt. Skjut mätguiden över stjälken tills den sitter platt i korgen. Använd
mätguiden för att lägga till malet kaffe i korgen, eller använd tabellen nedan för Mängd att använda beroende på koppens nivå. Fördela sumpen jämnt i korgen. Använd vanliga måttkoppar för att mäta sumpen. Låt inte sump falla ner i stamöppningen. Använd inte "Drip"- eller finmalet kaffe eftersom korgen kan översvämmas. Den rekommenderade mängden malet kaffe ger ett mildare kaffe, vilket de flesta föredrar. Mängden kaffe kan justeras efter dina önskemål.

5. Placera locket på kaffebryggaren och vrid det för att låsa det i handtagshålen. Observera pilarna på locket för korrekt vändning. För att minska kaffespill, särskilt om kaffebryggaren Om det välter, se till att locket har vridits medurs tills det är helt låst i handtagshålen. **Obs:** Vid flyttning av en apparat som innehåller
heta vätskor rekommenderas inte om du måste flytta kaffebryggaren, extrem försiktighet bör användas eftersom locket bara tillfälligt minskar risken för att kaffe spills om kaffebryggaren är vält.

6. Anslut ENDAST sladden till ett jordat 120 volts växelströmsuttag. Om tillämpligt, ställ in "ON/OFF"-strömbrytaren på "ON".

7. Kaffebryggaren slutar automatiskt att starta (varje kopp kräver högst 1 (1 minut bryggtid). Kaffet är klart när lampan i basen lyser. Kaffet förblir vid serveringstemperatur så länge kaffebryggaren är inkopplad (och strömbrytaren är "PÅ"). Vrid locket för att ta bort korgen och stjälken före servering. Ta bort med en värmedyna.
kaffekorgen och stjälken. Om kaffekorgen och stjälken inte tas bort kan

bittra oljor från den utvunna marken kommer droppa ner i kaffet. Sätt tillbaka locket och se till att det är helt stängt. låst in i handtagshålen.
• Använd inte ett uttag eller en förlängningssladd om kontakten sitter löst eller om uttaget eller förlängningssladden är känner varm.
• Håll sladden borta från apparatens heta delar och heta ytor under drift.
• Noggrann övervakning är nödvändig när denna apparat används av eller i närheten av barn.
• Låt inte sladden hänga över kanten på bordet eller bänken, eller vidröra heta ytor.
• För hushåll använda endast

8. För påfyllning av en enda kopp, tryck ner kranens handtag. Släpp handtaget när den är fylld. För För att säkerställa ett kontinuerligt flöde när du fyller kaffeservisen, lyft handtaget rakt upp tills det låses i öppet läge. Sänk handtaget när servisen är fylld.

9. När det finns cirka 3 koppar kaffe kvar i kaffebryggaren, eller när kaffet inte längre kan rinna inte längre syns i röret, vrid strömbrytaren till "OFF" och dra ur sladden från Elektrisk Obs! Vätska måste alltid täcka apparatens insida. Om miniminivån sjunker under den rekommenderade nivån kan det orsaka överhettning och skador på de interna komponenterna. och ogiltig de garanti.

SÄRSKILD NOTERA PÅ SLIPNING KAFFE BÖNOR: Om Använd medelgrovhet för bästa resultat. Mal INTE om korgen översvämmas .

42-kopp	MODELL
Vattennivå	Mått på Malet kaffe
42 koppar	2V²Koppar
36 koppar	2 koppar

30 koppar	1 3/4 koppar
25 koppar	1V2 koppar
12 koppar	1 kopp
Gör inte färre än 25 koppar eller mer än 42 koppar kaffe åt gången.	

30-kopp	MODELL
Vattennivå	Mått på Malet kaffe
30 koppar	1 3/4 koppar
28 koppar	12/s koppar
24 koppar	1V$_2$Koppar
22 koppar	1/2 koppar
12 koppar	1 kopp
Gör inte färre än 12 koppar eller mer än 36 koppar kaffe åt gången.	

INSTRUKTIONER FÖR UPPVÄRMNING AV VATTEN

FÖR SNABBDRYCKER

Vanligt vatten kan värmas i din kaffebryggare för användning med snabbdrycker. Fyll helt enkelt den rena kaffebryggaren med kallt vatten till önskad koppnivå, sätt in skaftet och den rena, tomma korgen i samma position som för att brygga kaffe. Fäst locket på plats och anslut kaffebryggaren. Om tillämpligt, ställ in "ON/OFF"-knappen på "ON". Värm vattnet tills det slutar koka och lampan på basen lyser. Ta bort locket, lyft ut korgen och stjälken med en varm kudde och sätt tillbaka locket. Se till att det är låst på plats. Koppla ur kaffebryggaren när mindre än 3 koppar

vatten återstår. Insidan av kaffebryggaren kan mörkna efter att vatten har värmts upp, vilket är normalt och påverkar inte kaffebryggaren eller det värmda vattnet.
Förutom att göra kaffe eller värma vatten bör ingen annan vätska värmas i kaffebryggaren eftersom det kan skada värmeenheten.
När kaffet tillverkare används endast för att värma vatten, den måste rengöras noggrant efter varje användning utöver särskild veckovis rengöring med vitdestillerad vinäger för att avlägsna mineralavlagringar. Om dessa avlagringar inte avlägsnas kan det uppstå gropfrätning i metallen. och resultera i skador på kaffebryggaren. Se "Specialrengöring - Varannan vecka" i den här manualen.
Felaktig rengöring av kaffet göra, särskilt värmeenheten väl, kommer att påverka
prestanda, vilket resulterar i svagt, ljummet kaffe och kan till och med få kaffebryggaren att sluta fungera. För att kaffebryggaren ska fungera korrekt är det mycket viktigt att följa instruktionerna. regelbundna och speciella rengöringsinstruktioner.

ANVÄNDBARA TIPS

• Gör aldrig mindre än den minsta eller mer än den maximala mängden kaffe. din kaffekanna.
• Använd inte mjukt vatten, eftersom det kan orsaka översvämning av korgen.
• Använd vanligt elektriskt perkmalet kaffe eller kaffemalet kaffe till alla kaffebryggare för bästa resultat. resultat. Använd inte dropp- eller finmalet kaffe eftersom översvämning av kaffekorgen kan Om du maler dina egna kaffebönor, mal dem till medelgrov malning för bästa resultat. Mal inte kaffet för fint, pulverliknande, eftersom det kan göra att kaffekorgen översvämmas.
• Använd inte pappersfilter i din korg. Om du märker att kaffesump faller igenom, fukta korgen innan du tillsätter kaffesump.
• Ta bort kaffekorgen med kaffesumpen så snart bryggcykeln är klar. Detta

hjälper också till att bevara kaffesmaken. Använd kaffebryggarens lock som en bärbricka när du omhändertagande av våta marker.
• Om det droppar mellan kranen och kaffebryggaren, dra åt muttern inuti kaffebryggaren. Om det droppar från kranens pip, dra åt kranens lock. Om kranen fortsätter att droppa eller är skadad, kontakta kundtjänst; se information på garantisidan.
• Vätska måste alltid täcka apparatens insida. Om miniminivån sjunker under den kan det orsaka överhettning och skador på interna komponenter och upphäva garantin.
• En små mängd rök eller lukt kan uppstå vid uppvärmning på grund av utsläpp av tillverkningsoljor – detta är normal.
• Vissa mindre expansions- eller sammandragningsljud kan förekomma under uppvärmning och kylning – detta är normalt.
• Låt inte malet kaffe falla ner i skaftet.
• Om du omedelbart vill ha mer kaffe, fyll kaffebryggaren delvis med kallt vatten för att återställa termostaten. Töm ut vattnet ur kaffebryggaren. upprepa sedan steg 3–9.

RENGÖRING AV DIN KAFFEKANNA

1. Dra ur sladden till kaffebryggaren och låt den svalna. Häll ut eventuellt kaffe ur kaffebryggaren.
2. Tvätta korgen, stjälken och täck över i varmt tvålvatten med en disktrasa eller svamp. Skölja och torrt. Kaffefläckar på metallen kan tas bort med en skursvamp. Plastdelar kan diskas i diskmaskin, endast på översta korgen. Att diska aluminiumdelar i diskmaskinen kan missfärga dem.
3. Rengör insidan av kaffebryggaren genom att fylla den med varmt vatten till ungefär en tredjedel av dess kapacitet. Tillsätt diskmedel och diska med en svamp eller trasa. Skura värmeenheten noggrant.
(där skaftet passar) med en skursvamp. Vrid dynan ordentligt inuti värmeenheten till ren. Värmeenhetens brunn måste hållas ren för kaffebryggaren fungerar korrekt. Skölj med varmt vatten efter rengöring och torka.

4. Rengör kaffebryggarens utsida med en fuktig trasa och torka med en mjuk trasa. Gör inte Använd slipande skursvampar eller rengöringsmedel av metall på utsidan av kaffebryggaren eftersom det kommer att repa. Denna apparat har inga delar som användaren kan reparera. All service utöver den som beskrivs i Rengöringsdelen bör endast utföras av en auktoriserad servicerepresentant. Se garanti tillgänglig online.

SPECIALSTÄDNING - VARANNAN VECKA

Om kaffebryggaren används dagligen är en särskild rengöring nödvändig varannan vecka, eller varje vecka om den används för att värma vatten, för att noggrant rengöra värmeenheten . Om den inte hålls ren kommer kaffebryggaren inte att fungera korrekt.

1. Fyll kaffebryggaren med 1 liter vatten och 1 liter vit destillerad vinäger. (Om det har bildats vita mineralavlagringar på insidan av kaffebryggaren, använd ytterligare 2 koppar) (av vinäger). Placera stjälken och den tomma korgen på plats och lås locket på kaffebryggaren. Om tillämpligt, ställ in "ON/OFF"-knappen på "ON". Låt kaffebryggaren slutföra tillagningscykeln och låt den sedan stå i 20 minuter.
2. Stäng av och dra ur sladden ur uttaget. Töm kaffebryggaren och låt den svalna. Tvätta insidan och delarna enligt de vanliga rengöringsinstruktionerna och se till att rengör värmeenheten noggrant.
3. Rengör om tillämpligt nivåmätröret med en mjuk borste. Skruva av mätlocket. och lyft ut slangen. Tvätta i varmt tvålvatten med en borste och skölj. Sätt tillbaka slangen och fäst den med mätlocket.
4. För att rengöra kranen, skruva loss handtaget. För en liten borste upp

och ner genom kranen, för sedan in borsten genom öppningen på insidan av kaffebryggaren för att rengöra krananslutningen. Tvätta kranhandtaget i varmt tvålvatten och skölj sedan. Ersätta kranen.

ANVÄND INTE BIKSODA FÖR ATT RENGÖRA KAFFEMASKINEN EFTERSOM DEN
KAN MISFÄRGA OCH GROPA METALLEN.

För att ta bort missfärgning: Inuti kaffebryggaren kan missfärgas uppvärmt vatten. Detta är normalt. enecelihtened icao oistto eller iheo teeedape, med vatten till missfärgningsnivån (åtminstone till lägsta koppnivå, men inte förbi maximal koppnivå). Placera stjälken och den tomma korgen på plats. För varje 12 koppar vatten tillsatt i kaffebryggaren, tillsätt 2 teskedar vinsten i korgen. Säkra täck över kaffebryggaren, anslut sladden till kaffebryggaren tillverkare och sedan in i uttaget och låt kaffebryggaren för att slutföra perk-cykeln. Låt stå i 15 till 20 minuter eller tills missfärgningen har försvunnit. Dra ur sladden och töm kaffebryggaren. Låt svalna och följ de allmänna rengöringsinstruktionerna.

Tillverkare: Jiangsu Kunge Intelligent Technology CO., Ltd.
Adress: 2, Huasong Industrial Park, Binhai County, Yancheng, Jiangsu-provinsen , Kina.

